

# Sportowcy dumą miasta

Świdwin  
Połczyn Zdrój  
Rąbino  
Brzeźno  
Sławoborze

Dwutygodnik powiatowy

# Wieści świdwińskie

GAZETA POWIATOWA Nr 1 (30) Rok 3 12.01.2009 r. Cena 2 zł (w tym 0% VAT) ISSN 1898-1445

Reklama  
w gazecie  
tel. 0504 042 532

**WYROBY  
HUTNICZE**

- BLACHY, PRĘTY **Transport do klienta**  
- KSZTAŁTOWNIKI itp.

**Drawsko Pomorskie**

DRAW-STAL ul. Starogrodzka 35,  
tel./fax (094) 36 33 470

Nikt się nie kwapi - lenistwo czy olewnictwo???

## Jeszcze tylko dzisiaj można zgłosić komitet wyborczy

**(ŚWIDWIN) Dzisiaj mija ostateczny termin zgłaszania Komisarzowi Wyborczemu w Koszalinie komitetów wyborczych w wyborach uzupełniających do rady miejskiej w Świdwinie.**

O ogłoszeniu wyborów uzupełniających pisaliśmy w wydaniu świątecznym z 19 grudnia 2008 r. 8 stycznia 2009 r. Głos Koszaliński poinformował, że do 7 stycznia nie wpłynęło żadne zgłoszenie do Państwowej Komisji Wyborczej o rejestrację komitetu wyborczego w tych wyborach. Termin mijał 10 stycznia,

ale była to sobota, więc przedłużono go do 12 stycznia, do dzisiaj.

Przypomnijmy, że wybory uzupełniające dotyczą mandatu po zmarłym radnym Zbigniewie Książku. Już raz wojewoda ogłosił wybory uzupełniające w maju 2008 roku, ale nie odbyły się, bo nie było chętnych. Drwiła z tego, że nikomu się nie chce, nawet gazeta „Superexpress”, bo jest to zjawisko niespotykane w kraju, by mieszkańcy nie chcieli mieć swojego przedstawiciela w radzie. Wtedy niektórzy tłumaczyli to tym, że nie wiedzieli, bo była słaba informacja na ten temat.

Tym razem sytuacja może się powtórzyć, ale poczekajmy do końca dnia. Wybory odbywają się w

okręgu nr 5, który obejmuje ulice: Józefa Piłsudskiego, Kombatantów Polskich, Połczyńska i Wojska Polskiego. Jeżeli będą kandydaci, wybory odbędą się 1 marca br. KAR

„Wieści świdwińskie” informowały i komentowały

## Świdwiński Subiektywny Przegląd Wydarzeń 2008 roku

**POŻYCZKA NA ŻYCZENIE**

**300 - 2500 zł**

Świdwin i okolice

**Akceptujemy różne formy dochodu**

**Tel. 094-343-07-49 lub 518-016-604**

## IX Otwarte Trociowe Mistrzostwa „Salmo Rex”





Kazimierz Rynkiewicz

Wbrew ocenom większości komentatorów, tych krajowych i zagranicznych, a zwłaszcza różnych noworocznych wieszczów tabloidów, mam nieco inną ocenę starego i nowego roku i w ogóle bliższej lub dalszej przyszłości.

Ani wojna w Gazie, ani wojna o gaz, ani kryzys finansowy nie będą mieć takich dalekosiężnych skutków, jak kryzys europejskich demokracji. W liczbie mnogiej, bo są one różne, a kryzysem będzie próba ich unifikacji, czyli ujednoczenia we wspólny system - państwo pod nazwą Unia Europejska. Przyczyną już rodzącego się kryzysu jest brak głębszej idei (ducha) tego projektu, który próbują wcielić w życie biurokraci i mediokraci, a którym brakuje po prostu przygotowania intelektualnego i duchowego do wdrażania tego cywilizacyjnego projektu. Bo z założenia był to projekt cywilizacyjny, a oni zmienili go w zarządzanie biurem, koncernem lub czymś podobnym, z pomocą mediów kierowanych przez im podobnych.

Wojna w Gazie za chwilę się skończy, Rosjanie dogadają się z Ukraincami, za kilka lat mało kto będzie pamiętać o kryzysie finansowym, ale kryzys demokracji będzie narastać i prowadzić do nowych konfliktów. Nie skończy się za chwilę, może trwać kilkadziesiąt lat i przejawiać się w różnorodnych postaciach i różnej skali. Jednym z jego objawów były, chyba niezauważone w rocznych podsumowaniach, zamieszki w Grecji. Wybuchły z błahego powodu i przybrały ogromną skalę. Chyba nikt nie pochylił się nad tym zjawiskiem, by je dokładnie przeanalizować, a było zadziwiające. Oto iskierka spowodowała wybuch. Wybuch, gdy przygotowane jest podłoże społeczne do takich zachowań. Tak było z wszelkimi rewolucjami i wojnami. Przez lata tworzyło się dla nich podglebie, nim wybuchy.

# Kryzys, czyli umykająca nam demokracja

Demokracja miała zmienić ten odwieczny ruch po kole historii. Zamiast eksplozji proponowała implozję, czyli zamiast wylania się energii na zewnątrz, z jednego państwa na inne (atak, agresja), proponowała zużycie tej energii w wewnętrznej walce wyborczej i działalności różnorodnych organizacji i partii. Słynny amerykański politolog Francis Fukuyama sformułował nawet tezę o końcu historii (czyli wojen), który to koniec miała uosabiać właśnie demokracja (w szczególności amerykańska). Ludzie walczyli z innymi o uznanie, w demokracji uznanie zdobywa się bez krwawej walki, uczestnicząc w demokratycznych strukturach władzy, polityki, gospodarki, kultury, sportu itp. Demokracja jest tak pojemna, że każdy może znaleźć w niej swoje miejsce i w najprzeróżniejszy sposób zaspokoić swoją chęć bycia uznanym. Jednak wielką furorę pod koniec XX wieku zrobiło pojęcie globalizmu, które funkcjonuje dzisiaj jako pojęcie magiczne i rozsądza demokrację. O ile w demokracji z grubsza wiadomo kto rządzi, to nikt nie wie, kto rządzi globalizmem. Powoływanie się na globalizm przypomina trochę powoływanie się na niewidzialną rękę rynku. Jak brakuje argumentów lub osobistej odwagi, to zawsze można powołać się na globalizm i tę niewidzialną rękę. Kiedyś dużo łatwiej było buntować się przeciwko carowi, królowi, cesarzowi, bo to był ktoś

realny. Przeciwno komu można się buntować w globalizmie? Bunt jest ślepy, więc tym bardziej wściekły, czego przykłady mieliśmy w Grecji i Francji. A to dopiero preludium.

Niestety europejscy biurokraci i mediokraci, zachłyśnięci globalizmem, nie rozumieją głębszych procesów społecznych, bo niby skąd, wychowani w młodości na rewolucyjnych tabloidach. Dlatego potrafią pojechać do Czech i sztorcować prezydenta Klause lub przymuszać Irlandię do ponownego głosowania nad Traktatem Lizbońskim, podważając zasady, które wcześniej sami ustalili.

Niestety, obecna, „młodzieżowa” ekipa rządowa w Polsce, chce najwyraźniej im dorównać, zasłaniając swój brak wiedzy i charakteru globalizmem i unionizmem. Dlaczego coś robią – bo unia tak kazała, określiła, ustaliła i nie ma odwrotu. Wicie, rozumiecie, musimy. Najnowszy przykład to spór o wprowadzenie euro. Ma być, bo tak jest zapisane w traktatach i już. Tymczasem okazuje się, że Dania i Szwecja przeprowadziły kilka lat temu takie referenda i ich mieszkańcy opowiedzieli się za zachowaniem krajowych walut. I potrafili nawet sformułować w tych referendach pytania!!!

Oglądałem różne stacje telewizyjne, które relacjonowały ten temat i żadna nie zająknęła się o tych faktach. Tak oto na naszych

oczach demokracja uznania zmienia się w demokrację wykluczenia, demokrację kłamstwa i manipulacji. To jest dzisiaj najpoważniejszy kryzys światowy. Bunt albo będzie świadomy i wygłasza takich przywódców, albo ślepy i krwawy i zmiecie ich z politycznej areny.

## Uwaga reklamodawcy

Od nowego roku oferujemy nową formę reklamy w internecie. Na stronie internetowej Tygodnika Łobeskiego, Gazety Gryfickiej, Tygodnika Pojezierza Drawskiego i Wieści Świdwińskich można wykupić banerek reklamowy i umieścić na nim swoją reklamę.

Adresy stron:

[www.tygodniklobeski.go.pl](http://www.tygodniklobeski.go.pl)

[www.tpd.go.pl](http://www.tpd.go.pl)

[www.wiesciswidwinski.go.pl](http://www.wiesciswidwinski.go.pl)

[www.gazetagryficka.go.pl](http://www.gazetagryficka.go.pl)

Informacje: tel. 091 39 73 730.

Świdwin  
Policzyn Zdrój  
Rąbino  
Brzeźno  
Sławoborze

Dwutygodnik powiatowy

Wieści  
świdwińskie

---

Dwutygodnik Powiatowy

**Redakcja: Kazimierz Rynkiewicz** - redaktor naczelny (tel. 0504 042 532).  
**Adres redakcji:**  
 73-150 Łobez, ul. Słowackiego 6,  
 tel./fax (091) 3973730.  
 E-mail: [wppp1@wp.pl](mailto:wppp1@wp.pl)

**Wydawca:** Wydawnictwo Polska Prasa Pomorska, Kazimierz Rynkiewicz, 73-150 Łobez, ul. Słowackiego 6, tel./fax (091) 3973730; e-mail: [wppp1@wp.pl](mailto:wppp1@wp.pl); NIP 859-001-19-30; Konto: PKO Bank Polski Oddział 1 w Łobzie 72 1020 2847 0000 1502 0067 0927

**Nakład: 1000 egz.**  
*Redakcja zastrzega sobie prawo skracania i adiustacji tekstów. Materiałów nie zamawianych nie zwracamy. Nie odpowiadamy za treść reklam, ogłoszeń.*

**Nasze Wydawnictwo wydaje:**  
 „tygodnik łobeski”,  
 „tygodnik pojezierza drawskiego”,  
 tygodnik „gazeta gryficka”.

**Skład i druk:** WPPP - Łobez;  
 tel./fax (091) 39 73 730

## DRUKARNIA

### Oferujemy druk:

- ulotek
- plakatów
- wizytówek
- druków, samokopii

Łobez ul. Słowackiego 6, tel./fax - 091 39 73 730

# PODPOWIADAMY DONALDOWI TUSKOWI

Referendum dotyczące euro się nie odbędzie, gdyż niemożliwe jest sformułowanie odpowiedniego pytania w tej sprawie – twierdzi Donald Tusk. Przypominamy więc, jak brzmiały pytania w euroreferendach w Danii i Szwecji, i jak po kilku latach od odrzucenia euro funkcjonują tamtejsze gospodarki.

W sylwestrowym wywiadzie udzielonym „Dziennikowi” premier Donald Tusk powiedział, że ani on, ani „Kaczyński z Gosiewskim” (prezes PiS zdementował te słowa), nie są w stanie wymyślić pytania w referendum nad wprowadzeniem euro. Skoro więc pytanie dotyczące nowej waluty jest nie do sformułowania, żadne referendum w tej sprawie nie wchodzi w grę – skonstruował szef polskiego rządu.

## Jak pytali Duńczycy i Szwedzi

W ostatnich kilku latach odbyły się już jednak dwa narodowe referenda dotyczące przyjęcia euro: w Danii (2000 r.) i w Szwecji (2003 r.). O dziwo – Skandynawowie, w przeciwieństwie do Donalda Tuska, nie mieli żadnych problemów z ułożeniem właściwych pytań w głosowaniach.

Jeśli chodzi o Danię, to w tamtejszym referendum trzeba było odpowiedzieć „tak” lub „nie” na pytanie, czy Duńczycy powinni uczestniczyć w trzecim etapie Unii Gospodarczej i Walutowej (UGiW), zastępując duńską koronę walutą euro. Ponad 53 proc. głosujących dało odpowiedź negatywną, co przy 46 proc. głosów na „tak” przesądziło o odrzuceniu europejskiej waluty.

Politycy szwedzcy, którzy referendum w sprawie euro przeprowadzili trzy lata później, sformułowali kwestię będącą przedmiotem głosowania jeszcze prościej. Zapytali mianowicie obywateli, czy uważają, iż euro powinno być w Szwecji obowiązującą walutą. Wynik referendum, mimo usilnej propagandy polityków (od socjalistów po chadeków) i większości mediów, był jednak jeszcze „gorszy” niż w Danii: przeciw euro opowiedziało się aż 56 proc. Szwedów, podczas gdy „za” było jedynie 42 proc., przy 83 proc. frekwencji!

Dlaczego w polskim referendum nie można byłoby ułożyć równie prostych pytań jak w krajach skandynawskich? Przeszkód prawnych nie ma, naiwnością też byłoby sądzić, że Donald Tusk nie słyszał o

głosowaniach w Danii i w Szwecji. Wszystko wskazuje więc na to, że premier – mówiąc o niemożliwości sformułowania pytania referendalnego – skłamał ze strachu przed „nierozsądną” decyzją obywateli. Jak jasno wynika bowiem z ostatnich sondaży – polskie społeczeństwo jest sceptyczne wobec euro. Według badań zleconych przez tygodnik „Polityka”, aż 34 proc. Polaków w ogóle nie chce przyjęcia wspólnej europejskiej waluty, a 37 proc. uważa, iż z wprowadzaniem euro w Polsce nie należy się spieszyć.

## W ślady Skandynawii

Tymczasem rząd PO-PSL – jeśli nie liczyć stanowczej deklaracji narzucenia euro drogą parlamentarną – nie reaguje na te obawy w żaden sposób i dalej prowadzi kampanię propagandową narzecz nowego pieniądza. Polega ona głównie na straszeniu Polaków powstaniem „Unii dwóch prędkości” oraz widmem recesji, rzekomie uchronionej w razie wstrzymania prac nad przyjęciem euro.

Warto więc przypomnieć, że w identyczny sposób manipulowano w swoim czasie właśnie Duńczykami i Szwedami. Tuż przed referendum w Danii w 2000 r. znana międzynarodowo-

wa firma konsultingowa McKinsey zachwalała Duńczykom „walutę ponadnarodową”, powołując się na sukces gospodarczy... Argentyny (trzy lata później sztywne związanie peso z kursem dolara doprowadziło ten kraj do całkowitej zapaści); po głosowaniu zaś media ostrzegały, że ten mały kraj zwolni tempo rozwoju, a z głosem Duńczyków „nikt nie będzie się liczył” („Gazeta Wyborcza”, 30 IX 2000). Oczywiście nic takiego nie miało miejsca: Dania wcale nie jest unijnym outsiderem i ma obecnie o wiele lepsze wskaźniki gospodarcze niż kraje strefy euro (m.in. 5-krotnie mniejsze bezrobocie niż Niemcy).

Szwedom groził z kolei sam szef Komisji Europejskiej – Romano Prodi. Zaraz po ogłoszeniu wyników referendum stwierdził on, że po odrzuceniu euro Sztokholm „straci w UE wpływ”. Mimo tych kalandrycznych wizji Szwecja wpływów nie straciła i radzi sobie z ogólnoeuropejską recesją znacznie lepiej niż Włochy czy Francja. A ostatnie sondaże (z listopada 2008 r.) jasno wskazują, że przeciwnicy eurowaluty wciąż mają wśród Szwedów przewagę nad jej zwolennikami.

Grzegorz Wierchołowski,  
Portal: Niezależna.pl

**DEKOLINEX** artykuły dekoracyjne

- dekoracje weselne sal, kościołów i pojazdów
- dekoracje komunijne
- dekoracje sal na studniówki i sylwestra
- dekoracje na imprezy okolicznościowe
- wypuszczanie gołębi
- sprzedaż artykułów weselnych
- sprzedaż i wynajem poduszek na obrączki i dekoracji na samochód

Wiesława Milcz  
Worowo 23 73-150 Łobez  
Tel. 0601-180-345

**STALMAX**

- blachy trapezowe od 17.50zł/m<sup>2</sup>+ vat
- plyty warstwowe od 75 zł/bm<sup>2</sup>+ vat
- obróbki blacharskie

Tel. 091 418 28 75  
kom. 0 502 223 859

## Nabór na stanowisko w urzędzie

(POŁCZYN-ZDRÓJ) Burmistrz Połczyna ogłosiła nabór na podinspektora do spraw kontroli podatkowej w urzędzie miejskim. Kandydat musi mieć wykształcenie wyższe ekonomiczne i co najmniej 3-letni staż pracy. Oferty należy składać do 15 stycznia 2009 r. w urzędzie miejskim. (r)

**ALTRONIK** ELEKTRONIKA SAMOCHODOWA  
**SERWIS SAMOCHODOWY**

- Serwis Car - Audio ( Radio Code )
- Naprawa komputerów samochodowych
- Naprawa pomp i wtryskiwaczy CR
- Komputerowa diagnostyka silników
- Naprawa układów ABS, AIR BAG
- Naprawy bieżące
- Autoalarmy

Świdwin, ul. Katowicka 1 tel. 094 365 33 00  
0 502 565 278

**Agroma** KOSZALIN  
Nowe usługi dla rolnictwa i przemysłu

- Hydraulika siłowa
- Węże i zakucia hydrauliczne
- Produkcja i zakuwanie węży na miejscu

Szeroki asortyment przewodów i elementów hydraulicznych siłowej

Świdwin ul. Szczecińska 3 tel. 094 365 27 37  
e-mail: oddzialswidwin@agromakoszalin.pl kom. 503 155 276

## Książka dla szpitala



W grudniu 2008 roku w Przedzszkolu nr 1 imienia Kubusia Puchatka w Świdwinie została zakończona akcja „Książka dla szpitala”.

Akcja trwała od października 2007 roku. Jej inicjatorką była p. Iwona Mądry - nauczycielka grupy pięcioletków. Dzięki zaangażowaniu rodziców i dzieci przedszkola uzbierano 156 książeczek o różnej tematy-

ce. W dniu 18 grudnia 2008 roku książki zostały przekazane na ręce p. Marka Makowskiego - ordynatora Oddziału Pediatrycznego i p. Marii Tańskiej - oddziałowej w/w oddziału Szpitala Powiatowego w Połczynie-Zdroju.

Wszystkim rodzicom i dzieciom Przedzszkolu nr 1 w Świdwinie bardzo dziękujemy za udział w akcji. (I. M.)



## POWIATOWE KRYMINAŁKI

### Nie dojechał na święta

(POŁCZYN-ZDRÓJ) Do tragicznego w skutkach wypadku drogowego doszło w nocy z 23 na 24 grudnia 2008 r., na drodze pomiędzy Białogardem a Połczynem.

Około godz. 0.50, kierujący samochodem osobowym marki Volvo, na niemieckich numerach rejestracyjnych, 38-letni mieszkaniec woj. łódzkiego, z nieustalonych do chwili obecnej przyczyn, na prostym odcinku drogi zjechał na przeciwny pas ruchu i uderzył w przydrożne drzewo. Samochód odbił się od drzewa i zaczął koziółkować. Kierowca wypadł z pojazdu na pobocze. Pojazd zatrzymał się na środku jezdni. Poszkodowanego przewieziono

do Szpitala Powiatowego w Połczynie-Zdroju, a następnie do Szpitala Wojewódzkiego w Koszalinie, gdzie na skutek doznanych wielonarządowych obrażeń wewnętrznych zmarł. Przyczyną wypadku najprawdopodobniej było zaśnięcie kierującego, gdyż w chwili zaistnienia zdarzenia warunki atmosferyczne były dobre.

### Przyszła zima

(ŚWIDWIN) W dniu 6 stycznia br. w Świdwinie, przy ul. Kolejowej, skradziono z terenu składu opałowego 350 kg węgla, o wartości 258 zł. Policjanci zatrzymali sprawcę kradzieży, którym okazał się 20-letni Daniel R. Grozi mu do 5 lat pozbawienia wolności.

## Wigilie w Połczynie

(POŁCZYN-ZDRÓJ) W Połczynie-Zdroju, jak co roku, odbyły się spotkania wigilijne, w których uczestniczyły władze samorządowe miasta i gminy.

Pierwsze takie spotkanie odbyło się w restauracji „Gordon”. Emeryci i renciści w tym miejscu zorganizowali sobie spotkanie wigilijne. Spotkanie otworzyła pani Halina Bogdańska, która przywitała wszystkich członków związku i zaproszonych gości. Wśród nich byli burmistrz Barbara Nowak, przewodniczący Rady Miejskiej Franciszek Pilip oraz wiceprzewodniczący Marek Modzelewski, kierownik MGOPS Marek Łukomski oraz ksiądz Janusz Brzozko, proboszcz Parafii Św. Józefa. Pierwsza życzenia złożyła burmistrz Barbara Nowak. W swojej wypowiedzi podsumowała również pracę samorządu z uwzględnieniem trudności jakie przed nim stoją w nowym roku budżetowym.

Zyczenia składali również przewodniczący Franciszek Pilip i wiceprzewodniczący Marek Modzelewski. Ksiądz Janusz Brzozko przeczy-

tał fragment Ewangelii i życzył zebra- nym, aby nikt w tym okresie nie pozostał sam.

Przy kołędach wszyscy podzielili się oplatkiem. Całe spotkanie upłynęło w miłej i serdecznej atmosferze.

Następne spotkanie wigilijne zostało zorganizowane przez Miejsko-Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej w Połczynie-Zdroju. Była to wigilia dla osób samotnych i potrzebujących pomocy. Samorząd reprezentowali burmistrz Barbara Nowak, wiceburmistrz Danuta Kozik, wiceprzewodniczący Rady Miejskiej Marek Modzelewski i kierownik MGOPS Marek Łukomski oraz ksiądz. Burmistrz Barbara Nowak przekazała serdeczne życzenia świąteczne i noworoczne. Podobne życzenia przekazał kierownik MGOPS Marek Łukomski. Wiczerę wigilijną pobłogosławił ksiądz Janusz Brzozko. Uroczystość swoimi wystąpieniami uświetniły dzieci z Przedszkola Samorządowego „Pod Jarzębinką”, które przedstawiły piękną inscenizację świąteczną okraszoną kołędami i tańcami. Całe spotkanie upłynęło w cieplej i miłej atmosferze. (r)



## Pomoc płynąca z serca

(POŁCZYN-ZDRÓJ) W Miejsko-Gminnym Ośrodku Pomocy Społecznej praca wre przez cały rok. Najbardziej pracowity okres przypada na dni przed i poświąteczne. Wtedy to trzeba sprostać oczekiwaniom ludzi potrzebujących pomocy, a ta udzielana jest w tym okresie m.in. w formie paczek z artykułami żywnościowymi.

Wcześniej, w czasie zbiórki w połczyńskich sklepach, zebrano artykuły spożywcze do przygotowania ponad dwustu paczek. Pomoc nadeszła także z zaprzyjaźnionego z Połczynem miasta Templin. Niemieckie dzieci przygotowały rów-

niez dwieście paczek dla swoich rówieśników w Połczynie-Zdroju. Wszystkie one trafią do rodzin najbardziej potrzebujących, a szczególnie wielodzietnych. Paczki już zostały rozprowadzone przez pracowników socjalnych placówki. W piątek tj. 9 stycznia, część z darów „od dzieci” trafiła do uczestników Świetlicy Kompensacyjnej prowadzonej przez MGOPS, dla dzieci z rodzin wielodzietnych i potrzebujących stałej pomocy. Połczyńskie dzieci były bardzo wzruszone pomocą swoich niemieckich przyjaciół z Templina i za naszym pośrednictwem składają im gorące podziękowania. RAR



**Adam Jeleński**  
ul. Kościelna 11  
73-150 Łobez  
tel. 091 397 46 62  
Piotr 0608 386 173

**wykonujemy:**

- szlifowanie wałów
- szlifowanie cylindrów
- regeneracja korbowodów
- regeneracja głowic
- planowanie głowic (od ręki)

**Zapewniamy wszystkie części**

# Świdwin w twojej komórce



**Urząd Miasta Świdwin przygotował system informacji mobilnej przeznaczony dla użytkowników telefonów komórkowych.**

Jest to stosunkowo nowy, ale zdobywający coraz większą popularność sposób publikowania podstawowych informacji o miastach. Ogromną zaletą jest fakt, iż można z niego korzystać praktycznie w każdym miejscu i o każdym czasie. Wystarczy posiadać telefon komórkowy z systemem WAP lub innym udostępniającym Internet (standardowo posiada go już znakomita większość produkowanych obecnie modeli). Po przeprowadzeniu prawidłowej konfiguracji otwiera się możliwość surfowania po internecie przy pomocy komórki. W rzeczywistości jednak przeglądanie stron internetowych może okazać się dość skomplikowane. Posiadają one zazwyczaj wiele zdjęć i innych elementów, które sprawiają, że strony otwierają się bardzo powoli.

Z tego powodu coraz częściej powstają systemy mobilne, tworzone specjalnie dla telefonów komórkowych. Ich zadaniem jest przede wszystkim przekazanie krótkich i zwięzłych informacji, dlatego celowo pozbawione są wszelkich elementów spowalniających działanie np. „ciężkiej” grafiki lub animacji. Posiadają je już najważniejsze polskie portale internetowe, coraz częściej również korzystają z nich także samorządy lokalne. Dołączył do nich również Świdwin.

W serwisie poświęconym Świ-

dwinowi znajdziemy informacje adresowane zarówno do mieszkańców miasta, jak i do turystów np. na temat urzędu miasta, władz miasta, aktualnych wydarzeń, imprez kulturalnych, turystyki, najciekawszych miejsc, aptek, bazy noclegowej, Parku Wodnego Relax, a także aktualną prognozę pogody dla Świdwina. Bezpośrednio z telefonu komórkowego można wysłać maila do Urzędu Miasta, a także zadzwonić pod podane w systemie telefony bez ich ręcznego wybierania – wystarczy „kliknąć” w aktywny link na ekranie komórki.

Dokładną instrukcję korzystania z systemu znajdziemy pod poniższym adresem:

<http://portal.mobiinfo.pl/instrukcja.php?IDKlienta=SWIDWIN>

Korzystając ze wskazówek podanych na tej stronie można również prawidłowo skonfigurować swój telefon. Znajdziemy tu także emulator systemu pozwalający przeglądać zawartość serwisu mobilnego przy użyciu komputera.

Koszt przeglądania serwisu przy użyciu telefonu jest zależny od operatora sieci komórkowej. Płacimy nie za czas połączenia, a za ilość pobranych danych.

Uruchomieniem systemu zajęła się firma Eboston z Grabowa w województwie wielkopolskim, która specjalizuje się w tworzeniu mobilnych serwisów dla miast i gmin. Wdrożenie kosztowało (jednorazowo) 1464 zł, natomiast roczne utrzymanie kosztuje 732 zł. (UM)

# Umorzyli miastu pożyczkę



**(ŚWIDWIN) Wykonanie sieci kanalizacji sanitarnej w ulicach Połczyńskiej i Spacerowej w Świdwinie, to kolejne działanie świdwińskiego magistratu w zakresie ochrony środowiska.**

Tym razem pozytywnie rozpatrzone zostały wnioski na umorzenie części kwoty pożyczki przyznanej na przedsięwzięcie pn. „Modernizacja i rozbudowa miejskiej oczyszczalni ścieków w Świdwinie”. Dzięki otrzymanej kwocie tj. 865 050 zł, miasto skanalizuje w latach 2010 - 2012 wskazany powyżej teren.

Celem przedsięwzięcia jest uporządkowanie gospodarki ściekowej poprzez przejęcie ścieków komunalnych z terenu ulic Połczyńskiej i Spacerowej, dzięki budowie spójnej

sieci kanalizacji sanitarnej wraz z przyłączami. Przyjęty zakres rzeczowy przedsięwzięcia jest rozwiązaniem wskazywanym przez obowiązujące przepisy ochrony środowiska, zapewnia bowiem wyeliminowanie dotychczas stosowanych rozwiązań z zakresu zagospodarowania ścieków bytowych tj. gromadzenia ich w przydomowych zbiornikach bezodpływowych i uniemożliwienie niekontrolowanych zrzutów i przecieków niebezpiecznych substancji do środowiska wodno-gruntowego.

W dniu 15 grudnia w siedzibie Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska, aneks dotyczący umorzenia części pożyczki podpisał burmistrz Świdwina Jan Owsiański skarbnik Urszula Cieślińska (na zdjęciu). (wp)

# Przewodniczący zaprasza na posiedzenie komisji

**(ŚWIDWIN)** Przewodniczący Komisji Marian Ostapowicz informuje mieszkańców miasta o posiedzeniu Komisji Oświaty, Kultury, Sportu i Polityki Społecznej Rady Miejskiej w Świdwinie, które odbędzie się 15 stycznia 2009 roku, o godzinie 11, w sali nr 56, w Urzędzie Miasta w Świdwinie.

Komisja będzie zajmować się następującymi sprawami: rozpatrzy

sprawozdanie dyrektora ŚOK z działalności za rok 2008 i plany na 2009 rok; zapozna się z propozycjami kulturalnymi dla dzieci i młodzieży na ferie zimowe i na wakacje 2009; wysłucha informacji o działalności statutowej i realizacja programu w zakresie zwalczania narkomanii i przeciwdziałania alkoholizmowi, a na zakończenie będzie można składać wnioski i zapytania. (r)

## OKNA I DRZWI PCV

P.H.U. Mariusz Hoffmann  
Połczyn Zdrój  
ul. Wojska Polskiego 42  
tel. 094 36 62 862  
kom. 0602 211 059

**profil KÖMERLING**  
**okna i drzwi**  
**parapety**  
**rolety**  
**żaluzje**  
**montaż**

**KÖMMERLING®**

# „Magiczna noc” w przedszkolu

Dzieci z Przedszkola Kubusia Puchatka przygotowały inscenizację bożonarodzeniową „Magiczna Noc”.

Przedstawienie przygotowane pod opieką A. Santkiewicz, A. Moskał i I. Mądry przybliżyło prawdziwy sens świąt Bożego Narodzenia, o którym dorośli trochę zapomnieli. Maluchy doskonale wypadły w

swoich rolach. Był Adam i Ewa, wąż, diabliki, pasterze oraz prawdziwy chór aniołów. W tym dniu został rozstrzygnięty konkurs przedszkolny „Magia świąt”, w ramach akcji „Czerwonokrzyska gwiazdka”. Przyznano nagrody laureatom: I miejsce zajął Jakub Niedziałek, II miejsce - Kacper Kosowski i III miejsce - Igor Zatorski.

A. Santkiewicz



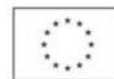
KAPITAŁ LUDZKI  
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI



Wojewódzki Urząd Pracy  
w Szczecinie



Europejski Fundusz Społeczny



Przedsięwzięcie jest finansowane ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego Program Operacyjny Kapitał Ludzki, Priorytet VIII Regionalne kadry gospodarki, Poddziałanie 8.1 Rozwój pracowników i przedsiębiorstw w regionie.



## Stowarzyszenie Inicjatyw Społeczno-Gospodarczych w Świdwinie (SIG) informuje o stanie realizacji projektu dla osób pracujących, pn. „Wyższe kwalifikacje – większe możliwości”



Celem projektu jest podniesienie kwalifikacji i umiejętności dorosłych osób pracujących, (w szczególności o niskich i zdeaktualizowanych kwalifikacjach), zainteresowanych nabyciem nowych, uzupełnieniem lub podwyższeniem kwalifikacji i umiejętności.

Realizacji zamierzonych celów służy organizacja czterech kursów zawodowych:

- kurs prawa jazdy kategorii C oraz kategorii C+E wraz z kursem doszkalającym kierowców wykonujących transport drogowy w zakresie „przewozu rzeczy”,
- kurs kierowców-operatorów wózków widłowych podnośnikowych z napędem silnikowym, spalinowo-gazowym, elektryczno-akumulatorowym oraz z bezpieczną wymianą butli – zakończony 15 grudnia 2008 r. Wszyscy jego uczestnicy (24 osoby) zdali egzamin i uzyskali „Zaświadczenia o ukończeniu kursu”.
- kurs drwala-operatora pilarki z zakresu wiedzy i umiejętności wymaganych do wykonywania zawodu,
- kurs kosmetyczny z elementami wizażu i fryzjerstwa.

We wrześniu i październiku 2008 r. dokonano rekrutacji uczestników, wyłoniono 78 osób.

W trakcie realizacji jest kurs prawa jazdy kat. C. Przyszli kierowcy (20 osób) zakończyli cykl zajęć teoretycznych i przystępują do praktycznej części, czyli do nauki jazdy samochodem ciężarowym.

Rok 2009 rozpoczął się w Stowarzyszeniu kursem „Kosmetyczny z elementami wizażu i fryzjerstwa”, w którym bierze udział 10 pań oraz kursem „Drwala-operatora pilarki”, w którym biorą udział 24 osoby.

Udział w projekcie jest bezpłatny.

Wszystkich zainteresowanych przebiegiem projektu i pracą Stowarzyszenia Inicjatyw Społeczno-Gospodarczych w Świdwinie zapraszamy do odwiedzenia strony internetowej [www.sig.swidwin.net](http://www.sig.swidwin.net)

STOWARZYSZENIE INICJATYW  
SPOŁECZNO-GOSPODARCZYCH W ŚWIDWINIE

Koordynator Projektu

Krzysztof Kowalewski



Prezes SIG

Krystyna Wojnicka

Jak spędzić czas ferii zimowych, aby zostały tylko miłe wspomnienia...

# BEZPIECZNE FERIE 2009

Tegoroczne ferie zimowe w województwie zachodniopomorskim rozpoczynają się 19. stycznia i trwać będą do 1. lutego 2009.

**Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Świdwinie** informuje, iż jak corocznie w czasie ferii zimowych Powiatowa Stacja Sanitarno-Epidemiologiczna w Świdwinie, we współpracy z Komendą Powiatową Policji oraz Komendą Powiatową Państwowej Straży Pożarnej prowadzi akcję pod hasłem „**Bezpieczne Ferie 2009**”.

Dla dzieci i młodzieży jest to szczególnie radosny okres z tego względu, że jest to wspaniały czas dla odpoczynku od obowiązków szkolnych i nauki, relaksu w domu i na świeżym powietrzu, zabaw na śniegu, czas w którym mogą rozwijać swoje zainteresowania, a także wzmoczyć czas wyjazdów i spotkań z rówieśnikami.

Dla ich opiekunów to czas szczególnego zainteresowania się warunkami bezpieczeństwa tego wypoczynku.

Nad zapewnieniem bezpieczeństwa czuwa wiele instytucji, do których można się zwrócić z prośbą o pomoc. Nie obawiajmy się skontaktowania z nimi w każdym przypadku, gdy nie jesteśmy pewni swojego bezpieczeństwa lub jakości otrzymanych usług. W razie stwierdzenia uchybień nie zwlekajmy z powiadomieniem podmiotów właściwych do ich kontroli. Dzięki naszej interwencji może ktoś inny uniknąć przykrych niespodzianki.

Zima jest okresem niosącym ze sobą specyficzne zagrożenia w ruchu drogowym zarówno dla kierowców jak i pieszych. Pogarsza się widoczność, a na domiar złego samochodom wydłuża się droga hamowania na śliskich nawierzchniach dróg. Takie warunki wymagają zwiększonej uwagi od wszystkich użytkowników dróg, także tych najmłodszych.

Zima to pora roku, kiedy łatwo o przemoczone ubranie i wychłodzenie organizmu. W taki sposób bardzo szybko można nabawić się anginy.

Co zrobić więc, żeby po feriach zostały tylko miłe wspomnienia?

Przedstawiam kilka cenny rad, aby miniony wypoczynek dostarczył niezapomnianych i pozytywnych wrażeń.

Jeśli wybierasz się na zorganizowane zimowisko – to wspaniale! Zapewne poznasz wiele ciekawych miejsc, nowe koleżanki i kolegów. Organizatorzy dostarczą ci mnóstwo niezwykłych atrakcji, a opieku-

nowie będą czuwać nad waszym bezpieczeństwem. Na pewno większą z was zostanie w domu i będzie się starała atrakcyjnie spędzić czas na zabawach z rówieśnikami - Twój dom i otoczenie również mogą być ciekawe.

Rodzice wysyłając dzieci na kolonie, obóz lub inną zorganizowaną formę wypoczynku powinni sprawdzić wiarygodność organizatora. Można to zrobić w kuratorium oświaty właściwym dla województwa, na którego terenie odbywać się będzie wypoczynek. Myśląc o bezpiecznym okresie ferii zimowych należy pamiętać o bezpieczeństwie dzieci i młodzieży, pozostającej w miejscu zamieszkania. Większość uczniów dni wolne od nauki spędzi w swoim otoczeniu. Ten czas powinien im upłynąć bezpiecznie i atrakcyjnie. Żeby tak było, należy dzieciom pozostającym bez opieki i nadzoru jak najlepiej zorganizować czas.

## ZIMOWE PORADY DLA RODZICÓW

- przekażcie zaufanym sąsiadom klucze do domu, na wypadek potrzeby udzielenia pomocy, np. otworzenia drzwi w przypadku pożaru lub wzywania pomocy przez dziecko z mieszkania;

- wyróbcie u dzieci nawyk zamykania drzwi od wewnątrz;

- nauczcie dzieci odmowy rozmawiania z nieznanymi – jest to bardzo ważny element mający wpływ na bezpieczeństwo zarówno dziecka, jak i waszego mienia, kiedy dziecko odbiera telefon podczas nieobecności domowników i nie znając rozmówcy, powinno powiedzieć, że w tej chwili nie mogą podejść do telefonu, poprosić o nazwisko i numer telefonu rozmówcy oraz poinformować, że oddzwonią do niego;

- kiedy dziecko usłyszy pukanie do drzwi podczas nieobecności domowników, pod żadnym pozorem nie powinno otwierać drzwi osobie nieznanemu, bez względu na to, za kogo podaje się osoba pukająca (np. policjant, listonosz, hydraulik);

- wyposażcie wasze dzieci w wiedzę dotyczącą znajomości numerów telefonów służb ratowniczych oraz do waszych miejsc pracy;

- zadbajcie o widoczność dziecka – kontrastowe ubranie i oznakowanie odblaskami tornistrów to sprawdzone pomysły.

## ZIMOWE PORADY DLA DZIECI

Zabawa na śniegu - poniżej przedstawiam kilka podstawowych

zasad, których należy przestrzegać w czasie ferii zimowych

- nie rzucaj śnieżkami w przejeżdżające pojazdy – możesz spowodować wypadek;

- nie rzucaj w kolegów śnieżkami, w których umieściłeś coś twardego np. kamień lub lód – możesz zrobić mu krzywdę;

- duże niebezpieczeństwo stanowią zwisające sopte lodu;

- nie zjeżdżaj na sankach z pagórków znajdujących się przy drogach, rzekach – nadjeżdżający samochód może nie zdążyć zahamować;

- teren do zjazdu należy oczyścić z krzaków, kamieni i nierówności – grozi wywrotką;

- zachowaj bezpieczeństwo podczas saneczkowania, np. nie chodź po torze gdy inni zjeżdżają, nie zjeżdżaj na butach;

- nie wchodź na lód zamrzniętych jezior, stawów, rzek, wykopów – pod wpływem ciężaru twojego ciała lód może się załamać;

- ślizgaj się na placach przeznaczonych na ślizgawki i lodowiska.

W ramach prowadzonej akcji „Bezpieczne Ferie 2009” pracownicy Powiatowej Stacji Sanitarno-Epidemiologicznej w Świdwinie opracowali ulotkę informacyjną, która stanowi zestaw cennych rad i uwag jak bezpiecznie spędzić ferie. Ulotka jest dostępna w formie wydruku w stacji, a także na stronie internetowej pod adresem [www.bipswidwin.wse.szczecin.pl](http://www.bipswidwin.wse.szczecin.pl) do pobrania.

Apeluję do rodziców, opiekunów, uczestników wypoczynku oraz wszelkich instytucji czuwających nad bezpieczeństwem dzieci i młodzieży o rozsądek, uwagę i odpowiedzialność, niech radosny i bezpieczny wypoczynek w okresie ferii dostarczy wspaniałych, niezapomnianych i pozytywnych wrażeń, by dzieci wypoczęły jak najlepiej i zdrowe wróciły do swoich szkolnych obowiązków.

*Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Świdwinie*

# Dziękują

(ŚWIDWIN) Polski Związek Emerytów i Rencistów w Świdwinie zorganizował wigilię dla 120 emerytów w restauracji „Słowiańska”.

Zarząd Koła Związku dziękuje tym, którzy udzieliли pomocy w jej przygotowaniu, a byli to: Janina i Kazimierz Niedziółka, Starostwo

Z Połczyna-Zdroju do Łobza

## Robert Gaj zastępcą komendanta powiatowego

(ŁOBEZ) Jak poinformowała nas rzeczniczka prasowa Komendy Powiatowej Policji w Łobzie asp. Anna Gembala, Komendant Wojewódzki Policji w Szczecinie powołał na stanowisko I Zastępcy Komendanta Powiatowego Policji w Łobzie nadkomisarza Roberta Gaja. Zastępcarozpoczął pracę na tym stanowisku od 1 stycznia 2009r. Wcześniej Robert Gaj był komendantem Komisariatu Policji w Połczynie-Zdroju. (r)

## Oferty pracy PUP

**Powiatowy Urząd Pracy w Świdwinie przedstawia następujące oferty pracy (ważne na dzień 09.01.2009 r.)**

Piekarz,  
Menedżer  
Piekarz  
Kasjer – Sprzedawca (orzeczenie o niepełnosprawności)  
Mechanik maszyn rolniczych (2 osoby)  
Palacz CO (2 osoby)  
Przetwórstwo mięsa – masarz, rzeźnik, ubojowy (3 osoby)  
Szwaczka  
Kucharz  
Kelner - barman  
Szczegółowe informacje można uzyskać w Powiatowym Urzędzie Pracy w Świdwinie, pok. nr 7, tel. 094-3654040.

Powiatowe, Przewodniczący Rady Miasta Roman Artyński, Pan Aleksander Lubiński z Redła, Państwo Agnieszka i Grzegorz Czarny, Pani Ewa Dziołak, Pani Notariusz Alicja Prac, Piekarnia Państwa Piątkowskich, PPH Fleisch Mannschaft, Pani Regina Jeziorna. (r)

„Wieści świdwińskie” informowały i komentowały

# Subiektywny przegląd

## STYCZEŃ

### Zły koniec i początek

W nowy rok 2008 społeczność świdwińska weszła bez samorządowej „Gazety Świdwińskiej”, która została zamknięta, a także bez prywatnego dwutygodnika „Okno na powiat”, którego właściciel wyjechał ze Świdwina. Jedyną samorządową gazetę wydaje jeszcze gmina Połczyn-Zdrój - „Wiadomości połczyńskie”, ale i one powoli chylą się ku upadkowi, gdyż wcześniej ukazywały się jako miesięcznik, w roku 2008 już jako kwartalnik. Ukazały się tylko cztery numery tej gazety. Wcześniej urząd wydawał na miesięcznik 16 tys. zł, później tyle samo, ale już na kwartalnik, a w tym roku przeznaczył na ten bezpłatny informator 13 tys. Ten zły „medialnie” rok będzie miał jeszcze gorsze zakończenie – z końcem grudnia zakończyła działalność jedyna w Świdwinie telewizja kablowa – TV Rega.

### Największa katastrofa w historii kraju

23 stycznia wieczorem dochodzi do największej w dziejach polskiego lotnictwa katastrofy. Samolot transportowy CASA C-295M, podchodząc do lądowania, rozbija się przed lotniskiem w Mirosławcu. Ginie 20 oficerów i dowódców Sił Powietrznych. Aż 13 spośród nich było związanych z jednostkami wojskowymi w Świdwinie. Giną dowódca Brygady Lotnictwa Taktycznego gen. bryg. Andrzej Andrzejewski i dowódca 21 Bazy Lotniczej płk Dariusz Maciąg. Świdwin pogrąży się w żałobie.

### Alarmujące wskaźniki

Komenda Wojewódzka Policji w styczniu podsumowała rok 2007 i okazało się, że w powiecie świdwińskim zatrzymano rekordową liczbę pijanych kierowców – 589, co dało powiatowi pierwsze miejsce we wskaźniku zagrożeń w przeliczeniu na 10 tys. mieszkańców – 120,7. Średnia wojewódzka to 56,7. Zarówno w grudniu ubr. jak i styczniu na drogach powiatu ginęli uczestnicy ruchu. To samo powtórzy się pod koniec roku.

### Odwiedziny ordynariusza

Niedawno powołany ksiądz biskup ordynariusz Diecezji Koszalińsko-Kołobrzeskiej Edward Dajczak odwiedza podległe parafie. 16 stycznia odwiedza Świdwin.

Karetki jeżdżą bez lekarza – alarmują czytelnicy.

W Połczynie-Zdroju powstaje Samorządowa Grupa Inicjatywna „Połczyn”. Jej szefową zostaje przewodnicząca połczyńskiej rady Helena Kłusewicz.

## LUTY

### „Mazowsze” w Świdwinie

3 lutego w kościele pw. MBNP w Świdwinie zaśpiewało „Mazowsze”. Kościół wypełnił się po brzegi. W pamięci i sercach słuchaczy pozostały wzruszające doznania. Wielu uroniło łzę.

### Awantura o jawność

W Połczynie-Zdroju w urzędzie miejskim odbywało się spotkanie władz z nauczycielami, a tematem było połączenie połczyńskich szkół średnich. Na spotkanie nie wpuszczono naszego dziennikarza oraz wyproszono z niego dyrektora ZSP Bogusława Ogorzałka. W proteście przeciwko takim praktykom salę opuścił radny powiatu Jerzy Jacewicz.

### Oddział został

Wiele niepokoju wzbudziły pogłoski o likwidacji w szpitalu w Połczynie-Zdroju oddziału położniczo-ginekologicznego szpitala powiatowego. Oddział działa do dzisiaj.

### Halówka zimą ma wzięcie

Zakończyły się turnieje halowej piłki nożnej. W świdwińskim, rozgrywanym w Lekowie, wygrał zespół ZOB Kaszyca, wyprzedzając zespoły PROBUD i CBO Olszewski; w połczyńskim, rozgrywanym w Redle, wygrał zespół Gordon, wyprzedzając FC Barcelonę i Kołacz. W tym miesiącu halówka znowu rusza i znowu w obu gminach.

### Ciężko zrobić coś razem

Nie udało się pomysłu zorganizowania gali piłkarskich Oskarów Powiatu Świdwińskiego 2007. Zabrało chętnych.

### Pogrzeb pilotów

18 lutego, na lotnisku w Świdwinie, odbył się uroczysty pogrzeb lotników, którzy zginęli w katastrofie pod Mirosławcem. Wzięli w nim udział biskup polowy WP Sławoj Głódź i dowódca Sił Powietrznych gen. Andrzej Błasik.

### Łączenie szkół w Połczynie

W Zespole Szkół w Połczynie odbyła się debata zorganizowana przez członków założycieli stowarzyszenia broniącego „Staszica”

przed tym połączeniem. Sprawa połączenia ciągnie się do dzisiaj – w sądach administracyjnych.

## MARZEC

### Przelamują lody

2 marca w Połczynie-Zdroju odbyła się pierwsza na tych ziemiach Msza święta w rycie trydenckim. Odprawił ją ks. Karol Stehlin, w... domu kultury, bo wierni natrafili na mocny opór ze strony... połczyńskich księży.

### Kaziuki

Tradycyjnie 4 marca w Świdwinie odbyły się „Kaziuki”, kultywowana tu wileńska tradycja kolorowego jarmarku na św. Kazimierza.

### Dyrektor bez Relaksu

Burmistrz Świdwina Jan Owsiak odwołał dyrektorkę Parku Wodnego Relaks Marlenę Mleczko. Ta sprawa również ciągnie się do dzisiaj i również w sądach.

### Prawie mineralna

Połczyńscy radni podnieśli ceny wody o 5 proc. W Warszawie za 1 metr sześcienny wody i ścieków płać 5,71 zł, w Połczynie – ponad 7 zł.

### Początek przeobrażeń

W Połczynie radna Regina Węglewska wystąpiła z klubu radnych PiS. Od tego momentu rozpoczyna się przeobrażanie dotychczasowych układów w radzie.

### Finał finałów

W Lekowie rozegrano finał finałów, czyli zmierzyły się ze sobą najlepsze świdwińskie i połczyńskie ekipy halowej piłki nożnej. W finale, po rzutach karnych, Barcelona Redło pokonała zespół PROBUD Świdwin. Trzeci był Gordon z Połczyna, a czwarty ZOB Kaszyca.

### Kozubek w sporcie

Wicestarosta Roman Kozubek został nowym szefem Rady Powiatowej LZS. Jego zastępcami zostali Sebastian Basejko i Zdzisław Witek.

### Zbędny etat

Redakcja zaapelowała, by w starostwie zlikwidować zbędny etat płatnego członka zarządu powiatu. Na dzisiaj Powiatem, w którym i tak jest niewiele do roboty, zarządza 5-osobowy zarząd, w tym etatowi starosta, wicestarosta i członek zarządu. Apel pozostał bez odpowiedzi.

## Nowa siedziba

27 marca Nadleśnictwo Świdwin wprowadziło się do nowej siedziby.

## Propaguje

28 marca w Redle odbyły się mistrzostwa powiatu szkół, zorganizowane przez Wiesława Bućko, niestrudzonego propagatora tej królewskiej gry.

## KWIECIEŃ

### Poraz dwunasty

W Klubie Garnizonowym w Świdwinie odbył się XII Festiwal Pisenki Religijnej. Świetny koncert dała Magda Anioł.

## MAJ

### Kurator faksuje, wojewoda uchyla

Po tym, jak kurator faksem próbował wstrzymać decyzję rady o likwidacji szkół średnich i ich połączeniu w Połczynie-Zdroju, a rada jednak uchwałę podjęła, uchylił ją wojewoda.

### 11 w Golfie

Połczyńscy policjanci po pościugu zatrzymali 20-letnią Beatę (nie była to dziewczyna z „Albatrosa”). Okazało się, że jechała bez uprawnień, na drugim „gazie”, a aucie wiozła jeszcze 10 pasażerów.

W Sławie najpewniej jeden z myśliwych zastrzelił trzy psy biegające po łące. Sprawa tzw. trudna do ugrzyzienia.

Były wiceburmistrz Świdwina, później pracownik Zamku, Andrzej Rauflajsz po konkursie zarządza oświatą i sportem w Gminie Świdwin.

### Kpiąże Świdwina

Gazeta „Superexpres” pośmiała się ze świdwinian, bo w wyborach uzupełniających do rady miejskiej, nie zgłosił się ani jeden kandydat. Niektórzy kwékali, że była słaba informacja i nic nie wiedzieli. Kilka dni temu „Głos Koszaliński” podał, że do powtórzonych na 1 marca br. wyborów również do piątku nie zgłoszono żadnego kandydata. Zgłaszać można jeszcze do dzisiaj (12 bm.), więc może ktoś zdąży uratować honor miasta.

### Uczcili pamięć

Młodzież połczyńska pod wodzą dyrektora Zespołu Szkół Ponadgimnazjalnych Bogusława Ogorzałka uczciła pamięć o Irenie Sendlerowej.



# wydarzeń 2008 roku

28 maja doszło do rewolwy w radzie miejskiej Połczyna-Zdroju. Radni odwołali przewodniczącą Helenę Kłusewicz, a na jej miejsce powołali Franciszka Pilipa. To był dopiero początek...

30 maja Kamil Bafia został Mistrzem Polski w sumo w kat. 65 kg, a Mateusz Kurlapski w kat. 90 kg. Krystian Krażewski zdobył brąz w kat. 75 kg.

## CZERWIEC

### To był zjazd

Świdwińskie liceum obchodziło 40-lecie. Dyrektor Edward Wójcik zaprezentował makietę nowego gmachu szkoły. Mało kto wierzył, że po tylu latach budowa ruszy, ale ruszyła.

### Odważyły się

Dwie emerytowane świdwinianki, panie Anna Maciejewska i Liliana Bartnicka, odważyły się wystartować w programie „Szansa na sukces”. Sukcesu nie było, ale szansa została wykorzystana.

### Popodwyżkach

Radni Świdwina podnieśli pensję burmistrzowi Janowi Owsiakowi. Teraz zarabia 9460 zł. Radni powiatu przyznali staroście Mirosławowi Majce pensję w wysokości 9852 zł. Ale co tam, burmistrz Połczyna Barbara Nowak zarabia 11360 zł. Tak zdecydowali radni. Wszyscy dostali wyrównanie od stycznia.

### Po raz trzeci

Po raz trzeci w Połczynie odbyła się Msza Trydencka z udziałem ks. Karola Stehlina, i również w domu kultury, bo kłopoty z odprawieniem jej w kościele nie ustały.

### Na dwóch stołkach z jedną pensją

Bogdan Wachowiak zrezygnował z funkcji sekretarza miasta i pozostał dyrektorem wydziału oświaty.

W Połczynie dalszy ciąg zmian w radzie. Nowym wiceprzewodniczącym rady został Marek Modzelewski. Wybrano nowych przewodniczących komisji. Rządząca do tej pory większość rozsypała się.

23 czerwca oficjalnie otwarto odcinek drogi wojewódzkiej biegnący przez Świdwin, którego inwestorem był Urząd Marszałkowski. Wstęgę przecinał marszałek Władysław Husejko, który obecnie ma kłopoty lustracyjne.

## LIPIEC

### Zmiany kadrowe

Nowym dowódcą 21. Bazy Lotniczej w Świdwinie zostaje płk dypl. pil. Ireneusz Starzyński, a dowódcą 1 Brygady Lotnictwa Taktycznego płk dypl. pil. Stefan Rutkowski.

W Świdwińskim USC Małgorzata Kłoczko zastąpiła na stanowisku kierownika Krystynę Kuźnie.

Przewodniczącą Koła Związku Emerytów i Rencistów została Halina Kluczyńska.

### Lokalne układy

Sakowi umarzała, Michelowi nie – to zaledwie cztery słowa z listu, jaki opublikowaliśmy w sprawie „wojny burmistrz z uzdrowiskiem”.

### Wołyń ciągle woła o pamięć

W 65 rocznicę mordu na Wołyńniu przypomnieliśmy sylwetkę pana Edwarda Kaczmarczyka ze Świdwina, który jako dziecko te pogromy przeżył. Ciekaw jestem, czy któraś ze szkół zainteresowała się tym tematem i zaprosiła go na prelekcję. O zainteresowaniu tematem wśród lokalnych historyków i organizacji społecznych nic nie słyszałem.

### Jedyna kłótnia w radzie

Radni świdwińscy, którzy do tej pory zazwyczaj nie odzywali się, zrobili wyjątek. Pokłócili się o funkcję drugiego wiceprzewodniczącego w radzie. Młody Tomasz Hajdasz (o świeżym spojrzeniu na sprawy) przegrał z emerytem wojskowym Edwardem Fryszkowskim. I kłótnie się skończyły.

Połczyński Chór „Cantus” obchodził 10-lecie.

## SIERPIEŃ

Trwa budowa nowego wejścia i podjazdu dla inwalidów do urzędu miejskiego w Świdwinie. Będzie kosztować prawie 200 tys. zł.

### POwymiatą

W Uzdrowisku zmiany. Odwołano dyr. Romualda Michela, powołano Jana Komana z Koszalina. Nowym administratorem w JGZANR w Świdwinie został Piotr Fortuna z Kołobrzegu. W Szczecinie mówią, że będą wymiatać aż do sprzątaczk.

Redłovia z Redła wygrała A klasę i przygotowuje się do startu w okręgówce.

### Spór o lokalizację „Orlika”

Trwa w mieście spór o lokalizację „Orlika”. Przedsiębiorcy wskazują teren przy gimnazjum, burmistrz na boisko boczne Spójni, które zostało wyremontowane kilka lat wcześniej za spore pieniądze. Po tym sporze burmistrz Jan Owsiak pozywa przedsiębiorcę Adama Paprockiego uważając, że ten go zniesławił.

## WRZESIEŃ

Z dniem 1 września nowym dyrektorem Szkoły Podstawowej nr 2 w Świdwinie została Magdalena Bujakowska. Zastąpiła Danutę Malitowską, która przeszła na emeryturę.

### Wielki zjazd w ZSR

Zespół Szkół Rolniczych CKP obchodził 60-lecie. Z tej okazji zjechało do szkoły kilkuset absolwentów z całego kraju. Pan Mieczysław Adamów jak zwykle kroczył w szkolnej czapce i z teczka i rowerem z tamtych starych czasów.

## PA-DZIERNIK

3 października 1 Brygada Lotnictwa Taktycznego obchodziła 10-lecie. Na tę rocznicę cieniem położyła się katastrofa CASY pod Mirosławcem. Na Pomniku Lotników, przy dworcu PKP, odsłonięto tablicę pamiątkową z nazwiskami 20 pilotów tej katastrofy.

### Tadeusz Małecki członkiem honorowym

Turystyczny zlot młodzieży na torfowiskach karsiborskich. Długoletni prezes PTTK Tadeusz Małecki odchodzi na zasłużoną emeryturę, zostając członkiem honorowym. Zastępuje go Elżbieta Grabińska.

Piłkarki ręczne Rega Bierzwnica startują w rozgrywkach II ligi.

### Rosło sobie drzewo, aż...

Ujawnił się spór o drzewo głogu. Gdy Barbara Kołosowska chciała rozbudować swój NZOZ, okazało się, że nie może, bo w pobliżu rośnie głóg, który odkryto dopiero teraz i starosta chciałby, by uznać go za pomnik przyrody. To wstrzymałoby inwestycję. Rada miejska odrzuciła wniosek starosty o uznaniu drzewa za pomnik przyrody, a budowa dobiega końca. Starosta zapowiedział, że wystąpi o takie uznanie do wojewody.

### Ostatni partyzant w PRL

Publikujemy artykuł o Andrzej-

ju Kiszce, jednym z ostatnich partyzantów podziemia niepodległościowego. Ukrywał się na Lubelszczyźnie do 1961 roku. Aresztowany otrzymał wyrok 15 lat więzienia, wyszedł w 1971 roku. Zamieszkał w małej wsi w powiecie łobeskim.

## LISTOPAD

### III Marsz Niepodległości

90 rocznicę odzyskania niepodległości młodzież połączńska uczciła III Marszem Niepodległości, który poprowadził dyrektor ZSP Bogusław Ogorzałek. Wcześniej dyrektor Ogorzałek zorganizował kilka innych imprez okolicznościowych, organizując je z młodzieżą i mieszkańcami miasta. Bravo za aktywność i patriotyzm.

### Starostwo ma apetyt

Urzędnicy starostwa widzą swoje imperium jako wielkie i reprezentacyjne. Dlatego chcą kupić restaurację „Madisson”, przyległą do budynku starostwa. Na nic zdają się głosy, że już mają jedną salę. Chcą mieć drugą. Większość radnych poparła pomysł i już zarezerwowano pieniądze w budżecie. Oczywiście jakimś kosztem, np. dróg.

### Zmieńcie nazwy ulic

Prezes IPN zwrócił się do radnych w Połczynie-Zdroju o zmianę nazw ulic: Świerczewskiego, Gwardii Ludowej, 5 Marca i 22 Lipca. Sprawa wywołała w mieście gorącą dyskusję.

## GRUDZIEŃ

### Reanimacja

Ożywia się Stowarzyszenie Rzemieślników, Kupców i Handlowców w Świdwinie. Na stanowisku prezesa Grażynę Szczepanik zastępuje Edward Makowski. Zapowiada większą aktywność stowarzyszenia. Czekamy na efekty.

Nowym sekretarzem urzędu w Połczynie-Zdroju zostaje Piotr Ciawłowski.

Powołana przez radę miejską Rada Młodzieżowa wybiera swoje władze. Przewodniczącym zostaje Michał Wąsowicz, a jego zastępcami Wojciech Kędzierski i Natalia Kędzior. Czekamy na efekty.

W całym powiecie trwają spotkania opłatkowe. Rok 2008 przechodzi do historii. Oprac. KAR

# Ogłoszenie można nadać emailem: [wppp1@wp.pl](mailto:wppp1@wp.pl)

## PRACA

### Świdwin

Zatrudnię diagnostę, mechanika, elektryka samochodowego. Tel. 502 565 278.

### Gryfice

Zatrudnię pracowników z umiejętnościami kładzenia kostki polbruk, rurociągów wodno-kanalizacyjnych oraz murarzy. Atrakcyjne płace. Tel. 091 384 08 39.

Poszukuję do współpracy Inżyniera lub Technika Budownictwa tel. 600/824-591.

■ Elektryka z doświadczeniem w zawodzie zatrudnię na dobrych warunkach, tel. 696 757 393.

■ Firma Profil w Gryficach przy ul. Broniszewskiej 34 poszukuje pilnie pracownika do produkcji i montażu okien PCV i aluminium, preferowane doświadczenie zawodowe. Tel. 091 387 71 20.

## INNE

### Region

Kupię antyki, militaria i inne staroci. Tel. 501 126 109.

Sprzedam pasiekę minimum 36 rodzin. Tel. 0 602 350 007.

Sprzedam pianino, stan bardzo dobry, cena do uzgodnienia. Tel. 091 392 16 07. 0601 587 438.

### Łobez

Owczarki tanio sprzedam – odrobaczone, zaszczepione. Tel. 500 155 668.

Sprzedam piec C.O., miech kowalski skórzany. Tel. 694 140 816.

**Sprzedam wannę półokrągłą z hydromasażem. Cena 2 tys. złotych. Tel. 091 397 49 47 – wieczorem.**

Sprzedam lamy chłodnicze, regały metalowe regulowane, wagi elektroniczne, metkownicy, regały szklane na cukierki. Tel. 601 212 335.

Tłumacz przysięgły języka niemieckiego, Łobez, ul. Warcisława 2. Tel. 091 397 59 24, 505 972 167.

### Drawsko

Sprzedam klacz. Tel. 094 367 32 16.

## USŁUGI



MLM  
- perfumy  
- środki czystości  
- sprzedaż, praca  
Tel. 601 088 446.

## MIESZKANIA

### Łobez

Sprzedam mieszkanie własnościowe w Świątoborcu, 3 pokoje 63 mkw. Tel. 072 114 10 09, 0609 863 917.

Mieszkanie 3 pok. w Unimiu, 67 mkw., bezczynszowe, po remoncie + garaż 40 mkw. Cena 125 tys. do uzgodnienia. Tel. 887 256 755.

Sprzedam mieszkanie 2 pok., II p. w Łobzie. Tel. 091 397 40 28.

Kawalerka 28 mkw. w Łobzie w bloku, parter. Cena - 88 tys do uzgodnienia. Tel. 605 980 898 lub 607 281 442.

**Pilnie poszukuję małego mieszkania (może być kawalerka) do wynajęcia w Łobzie lub okolicy. Tel. 516 921 453.**

### Gryfice

Sprzedam mieszkanie 3 pokojowe w centrum Gryfic. Tel. 091 387 23 97, 507 316 052.

Sprzedam mieszkanie 4 pokojowe w Gryficach. Tel. 507 100 356.

Wynajmę mieszkanie 2 pok., kuchnia i łazienka, niezależne wejście. Tel. 509 431 779.

Pokoje do wynajęcia. Tel. 509 431 779.

## USŁUGI

### Region

Wideofilmowanie – Tel. 0605 732 267.

Instalacje elektryczne, systemy wideofonowe, domofonowe. Tel. 666-173-196.

Czyszczenie pościeli wełnianej laliną. Tel. 0 604 373 143.

Usługi minikoparką – przyłączenia wodno-kanalizacyjne, elektryczne, równanie terenu i tym podobne. Tel. 602 436 972.

Tłumacz przysięgły - francuski, Kołobrzeg. Kom. 694 667 941, tel. 094 352 10 58.

Dywanopranie, sprzątanie biur i mieszkań, pranie tapicerki samochodowej (osobowe, busy, ciężarówki, tiry). Tel. 0 604 373 143.

Zespół muzyczny „KONTENT” na każdą okazję - wesela, bankiety itp. Tel. 604 221 339, 091 395 41 72. [www.kontent.com.pl](http://www.kontent.com.pl)

Wykonujemy profesjonalne strony internetowe na zamówienie tel. 0605 522 340.

## MOTORYZACJA

### Region

Sprzedam Volvo 340 po kapitalnym remoncie, był robiony dla siebie – brak kierowcy więc sprzedaję. Tel. 692 173 708 – Węgorzyno.

Sprzedam opony zimowe 195/65/R15 4 szt. Bardzo mało używane, cena 670,00 zł. Tel. 605 522 340.

■ Sprzedam opony letnie 4 sztuki 195 65 r 15 goodrich, przebieg 5000 km, cena 850 zł, gwarancja. Tel. 0605522340.

■ Sprzedam opony letnie 4 sztuki dunlop 215 55 r16 95h, cena 420 zł Tel. 0605522340.

■ Sprzedam opony zimowe 195 65 r15, cena 650 zł. Tel. 0605522340.

Sprzedam Opel Vectra C kombi, rok prod. grudzień 2004, bordowy metalik, przebieg 108000km, zadbane, książka serwisowa, 1 właściciel w Polsce i w Niemczech, w Polsce od lutego 2008, NOWE: klocki i tarcze hamulcowe przód i tył, kompletny rozrząd, opony letnie 16", duży przegląd klimatronic, bezwypadkowy, cena 44900 zł, ogłoszenie prywatne, tel: 0605 522 340, W CENIE DIAGNOSTYKA STANU TECHNICZNEGO W ASO OPEL W DNIU ZAKUPU PRZEZ KLIENTA, możliwość wysłania zdjęć na maila.

### Łobez

Polonez GTI 1600, rok pr. 1996 – stan idealny – zaproponuj cenę i kup. Tel. 660 421 037.

Sprzedam komplet kół zimowych - Opel Astra2. Stan idealny! Cena 500 PLN - do uzgodnienia. Tel. 664-417-147.

Fiata 126p r. 1989 sprzedam. Tel. 091 391 43 88.

Sprzedam Fiata 126p i Tawrię. Tel. 728 364 060.

### Gryfice

Sprzedam OPEL CADET, r.pr. 1988, 1,6, benzyna, gaz. Cena 1.500,00 zł. Tel. 782 925 431.

## INNE

### Gryfice

Garaże blaszane, wiaty, kioski – najtaniej. Dowóz gratis. Tel. kom. 0605 286 058; 059 833 45 36.

## NIERUCHOMOŚCI

### Łobez

Wynajmę lokal na biuro, sklep, w centrum Łobza, 50 mkw., telefon, ogrzewanie gazowe. Tel. 607 129 365.

Sprzedam garaż murowany w Węgorzynie ul. 3-go Maja. Tel. 697 393 752.

Sprzedam działki budowlane (10, 11, 12 arów) w Łobzie przy ul. Strumykowej. Tel. 509 448 017.

Sprzedam garaż murowany w Węgorzynie. Tel. 0 608 813 947.

Wynajmę lokal przystosowany na działalność w Resku przy głównej ulicy. Tel. 600 807 480, 606 428 699.

### Gryfice

Kupię kawalerkę w Gryficach lub Trzebiatowie. Tel. 091 384 48 64 (wieczorem).

Sprzedam dom wolnostojący w Gryficach. Tel. 505 081 153.

Sprzedam działki w Rzęskowie. Tel. 512 584 156.

### Drawsko

Sprzedam 3 działki budowlane – 32 a, 32 a, 21 a, w Zagoździe przy trasie Łobez - Drawsko, 5 km od Drawska przy hydroforni. Woda, światło, gaz. Tel. 696 972 337, 692 173 708.

Wynajmę lokal przystosowany na działalność, gabinet, biuro. Lokal położony na ul. Mirostawieckiej 38, teren byłego POMu, obok Stacja Kontroli Pojazdów. 45 mkw., 2,8 mkw. ubikacja, miejsce parkingowe. Kontakt: 094 - 36 71543 lub 694476882.

### Świdwin

Sprzedam piekarnię w Świdwinie przy ul. 3-go Marca 17. Wiadomość: tel. kom. 665 555 195, 667 143 991.

### Region

Sprzedam kawalerkę 42 mkw. w Dąbrowie Białogardzkiej, gmina Rąbino. Tel. 502 431 002.

## MATRYMONIALNE

### Region

Pan lat 52 zapozna panią w celu matrymonialnym. Tel. 790 898 075.

# Kresowe Boże Narodzenie

W dniu 19 grudnia 2008 r., z inicjatywy dziennikarki Polskiego Radia Koszalin Anny Rawskiej, członkowie Towarzystw Kresowych Lwowa i Wilna w Świdwinie brali udział w nagraniu w audycji radiowej „Boże Narodzenie na Ziemi Lwowskiej i Wileńskiej”. Uczestniczyli: Anna Teresińska, Waleria Marko, Mieczysław Kostur, Adam Malinka, Kazimierz Krupa i Fryderyk Polański, którzy dzielili się wspomnieniami z dzieciństwa i lat młodości z przygotowań przez rodziców Wigilii, Świąt Bożego Narodzenia i tradycjami wyniesionymi z domu, kontynuowanymi obecnie w naszych rodzinach. Audycja była emitowana w Radiu Koszalin w okresie Świąt.

W dniu 6 stycznia 2009 r., po raz osiemnasty spotkaliśmy się na klubowym lwowskim spotkaniu opłatkowym i noworocznym. Sekretarz klubu Marian Wiszniewski odczytał Ewangelię o narodzeniu Pana Jezusa. Po odmówieniu modlitwy i wspólnym odśpiewaniu kolędy „Wśród nocnej ciszy”, łamiąc się opłatkiem, złożyliśmy sobie życzenia i dalej śpiewaliśmy kolędy. Towarzyszyła nam w tym roku dziennikarka Radia Koszalin Anna Rawska, autorka audycji radiowej. Chwaliła, że bardzo smakowała jej lwowska kutia, a jadła ją po raz pierwszy.

Równocześnie w restauracji „Zamkowa” swoje spotkanie opłatkowe przeżywali członkowie Towarzystwa Miłośników Wilna i Kresów Wschodnich, które zaszczylił burmistrz Jan Owsiak.

Później w wali widowiskowej Zamku członkowie obu towarzystw kresowych, władze samorządowe miasta, powiatu i mieszkańcy podziwiali tradycyjne Jasełka w wykonaniu 45-osobowego zespołu uczniów: teatru „TRIK” ze Świdwińskiego Ośrodka Kultury, teatru „PU-ENTA” z Gimnazjum w Świdwinie oraz grupy tanecznej z Klubu Tańca „OMEN”, w reżyserii Beaty Górskiej i Anny Lipkowicz. Zachwycona poziomem przedstawienia, wzruszona publiczność domagała się powtórzenia przedstawienia. Ogłoszono że nastąpi to 16 stycznia br. o godz. 16.00.

Następnie wszyscy obecni zostali zaproszeni do Sali Rycerskiej Zamku na „III wieczór kolęd i pastorałek”, którego organizatorami byli: Towarzystwa Kresowe Wilna i Lwowa, Stowarzyszenie „Civitas Christiana” i Świdwiński Ośrodek Kultury. Zebranych powitali organizatorzy: Anna Teresińska, Mieczysław Kostur i Marian Wiszniewski.



Życzenia noworoczne w imieniu władz samorządowych złożyli Burmistrz Miasta Świdwin Jan Owsiak i Członek Zarządu Powiatu Krystyna Wojnicka.

Z programem świątecznym wystąpili: chór „Cantabile”, grupa wokalna ze Szkoły Podstawowej nr 2 w Świdwinie i zespół wokalny „Standard” z ŚOK, pod kierownictwem Alicji Grochali. We wspólnym śpiewaniu kolęd uczestniczył zespół ludowy „Leszczyna” z Pęczeryzna pod kierownictwem Mariana Michalaka. Wszystkim wykonawcą zostały wręczone oryginalne pisemne podziękowania.

Marian Wiszniewski przeprowadził konkurs z nagrodami o polskich tradycjach Świąt Bożego Narodzenia. Organizacyjnie poczęstunek przygotowała Lidia Zychowicz i jej uczennice z ZSR CKP w Świdwinie przy wsparciu burmistrza miasta. To był wspaniały, trzeci już, ciepły wieczór kolędniczy, który pomалу na stałe wpisuje się do świdwińskiego pejzażu kulturalnego. *M. Kostur*



# VII Mikołajkowy Turniej Karate Dzieci

W sobotę 15 grudnia 2007 r. na hali sportowej w Lekowie mieliśmy okazję przyglądać się zmaganiom młodych karatek. Już po raz siódmy pan Marek Knut, nauczyciel wychowania fizycznego tamtejszej szkoły, zorganizował Mikołajkowy Turniej Karate dla dzieci i młodzieży.

W turnieju startowało 74 zawodników i zawodniczek z 9 klubów karate: Szkoła Karate z Barwic, Międzyszkolny Uczniowski Klub Karate Tradycyjnego Fudokan z Ciosańca, Szkoła karate Fudokan z Samborska, Prywatna Szkoła Karate i Samoobrony ze Świdwina, Szkoła karate Fudokan-Shotokan z Krajenki, Uczniowski Klub Sportowy „Olimp” z Lekowa, Szkoła karate Tradycyjnego z Jastrowia, Międzyszkolny Uczniowski Klub Karate „Bushido” sekcja Rusinowo, Szkoła Karate Fudokan-Shotokan Sycevice. Kluby te reprezentowały województwa: zachodniopomorskie, pomorskie i wielkopolskie. Rozegrano 22 konkurencje, między innymi kata drużynowe i enbu.

Turniej sędziowali: Marek Knut 3 dan, Mariusz Gawlik 2 dan, Arkadiusz Knut 1 dan oraz sędziowie pomocniczy Piotr Marszałek 3 kyu, Anna Skwarek 3 kyu, Kacper Misior 3 kyu i Grzegorz Świecak 5 kyu.

Ideą Turnieju Mikołajkowego jest to, aby każdy uczestnik został nagrodzony za udział i tak stało się tym razem. Wspaniałe statuetki dla wszystkich oraz piękne medale i dyplomy dla finalistów ufundowały władze Gminy Świdwin, Starostwo Powiatowe w Świdwinie oraz radny gminy Świdwin pan Andrzej Wiśniewski.

Turniej uświetnili swoją obecnością: Wójt Gminy Świdwin pan Bernard Laufer, kierowniczką Gminnego Zespołu Oświaty Kultury i Sportu pani Marta Borowy, dyrektorka Zespołu Szkół w Lekowie pani Elżbieta Wachowiec oraz radny gminy Świdwin pan Andrzej Wiśniewski.

Zaproszonym gościom najbardziej podobały się walki pokazowe (enbu), demonstrowane przez młodych adeptów sztuk walki. Dla licznej publiczności wszyscy zawodnicy zademonstrowali pokaz kata oraz kumite, jeszcze przed rozpoczęciem finałów. Wywarł on duże wrażenie.

Karatecy z gminy Świdwin zdobyli 5 złotych, 3 srebrne i 4 brązowe medale a najlepszą zawodniczką turnieju została reprezentantka naszej gminy Marta Kępa z Klubu MUKK „Bushido”, zdobywając aż 3 złote medale. Równie dobrze spisali się zawodnicy z PSK Świdwin zdobywając 4 złote, 4 srebrne i 6 brązowych medali. Najlepszym zawodnikiem ze Świdwina okazał się Michał Mięczyński zdobywca 2 złotych medali.

Przez jeden dzień mała miejscowość wypełniona była klimatem dalekiego wschodu, a młodzi karatecy, jak prawdziwi samuraje, dzielnie walczyli o piękne trofea. Takie imprezy to doskonała okazja do sprawdzenia się w sportowej rywalizacji oraz nawiązywania nowych znajomości i przyjaźni przez dzieci i młodzież. Z każdym rokiem coraz więcej klubów i zawodników startuje w tym turnieju. Nowa hala w Lekowie zachęca do organizowania nie tylko rozgrywek sportowych ale również seminariów i obozów treningowych.

Organizator imprezy składa serdeczne podziękowania za pomoc w organizacji turnieju pani Annie Strzeleckiej-Knut, panu Sebastianowi Basiejko oraz zawodnikom MUKK „Bushido”: Piotrowi Marszałkowi, Emilii Jawilak, Annie Skwarek, Kacprowi Misior, Marcie Kępie i Grzegorzowi Świecakowi.

## Wyniki turnieju:

### Kata chłopców 2002 – 2000 (bez ku – 8 kyu)

1. Michał Mięczyński - PSKiS Świdwin
2. Julian Pudełek - MUKK „Bushido” Rusinowo
3. Marcin Antosz - SKT Jastrowie
4. Wojciech Kleszcz - SKFS Krajenka

### Kumite chłopców 2002 – 2000 (bez ku – 8 kyu)

1. Michał Mięczyński - PSKiS Świdwin
2. Marcin Antosz - SKT Jastrowie
3. Bartosz Gawlik - SKT Jastrowie
4. Wiktor Hołojuch - PSKiS Świdwin

### Kata chłopców 99 – 97 bez kyu

1. Damian Niedźwiedzki - MUKK „Bushido” Rusinowo
2. Przemysław Walczak - SK Barwice
3. Jakub Juszkiewicz - SKT Jastrowie
4. Marcin Kopaszewski - MUKK „Bushido” Rusinowo

### Kumite chłopców 99 – 97 bez kyu

1. Mariusz Goyke - SKFS Sycevice
2. Jakub Głowacki - SKT Jastrowie
3. Przemysław Walczak - SK Barwice
4. Damian Niedźwiedzki - MUKK „Bushido” Rusinowo

### Kata chłopców 97-99 (9 kyu - 8kyu)

1. Szymon Paliwoda - PSKiS Świdwin
2. Szymon Kłós - SK Barwice
3. Jacek Wachowiak - PSKiS Świdwin
4. Norbert Bieńkowski - SK Barwice

### Kumite chłopców 97-99 (9 kyu - 8kyu)

1. Błażej Majdański - SKFS Sycevice
2. Jacek Wachowiak - PSKiS Świdwin
3. Mateusz Ignaczak - SKFS Krajenka
4. Hubert Sołoch - SK Barwice

### Kata chłopców 94-96 (bez ku – 8 kyu)

1. Dawid Rachwał - UKS „Olimp” Lekowo
2. Adrian Korzeń - PSKiS Świdwin
3. Kamil Kopaszewski - MUKK „Bushido” Rusinowo
4. Paweł Żelazowski - SK Barwice

### Kumite chłopców 94 – 96 (bez ku – 8 kyu)

1. Paweł Żelazowski - SK Barwice
2. Adrian Korzeń - PSKiS Świdwin
3. Daniel Suprem - SK Barwice
4. Jakub Łaput - UKS „Olimp” Lekowo

### Kata chłopców 92 – 96 (bez ku – 5 kyu)

1. Krzysztof Cybulski - SKT Jastrowie
2. Jonasz Markowski - MUKKTF Ciosaniec
3. Kamil Szczerba - PSKiS Świdwin

### Kumite chłopców 92 – 96 (bez ku – 5 kyu)

1. Krzysztof Cybulski - SKT Jastrowie
2. Jonasz Markowski - MUKKTF Ciosaniec
3. Kamil Szczerba - PSKiS Świdwin

### Kata dziewcząt 2001 – 99 (bez kyu)

1. Daria Turkiewicz - SKF Samborsko
2. Oliwia Gruszecka - SKT Jastrowie
3. Emilia Wrzosek - PSKiS Świdwin
4. Klaudia Mizak - SKT Jastrowie

### Kumite dziewcząt 2001 – 99 (bez kyu)

1. Emilia Wrzosek - PSKiS Świdwin
2. Daria Turkiewicz - SKF Samborsko
3. Wiktoria Szott - PSKiS Świdwin
4. Klaudia Mizak - SKT Jastrowie

### Kata dziewcząt 98 – 96 (bez kyu)

1. Gracjana Turkiewicz - SKF Samborsko
2. Karolina Jędrzejewska - SKF Samborsko
3. Martyna Kępa - PSKiS Świdwin
4. Olga Fiołek - SKT Jastrowie

### Kumite dziewcząt 98 – 96 (bez kyu)

1. Gracjana Turkiewicz - SKF Samborsko
2. Martyna Kępa - PSKiS Świdwin
3. Aldona Kowalczyk - SKF Samborsko
4. Olga Fiołek - SKT Jastrowie

### Kata dziewcząt 95 – 94 (bez ku – 9 kyu)

1. Aleksandra Koguciuk - SKT Jastrowie
2. Aleksandra Kowalczyk - SKF Samborsko
3. Marcelina Zięba - MUKK „Bushido” Rusinowo
4. Aleksandra Peszczyńska - MUKK „Bushido” Rusinowo

### Kumite dziewcząt 95 – 94 (bez ku – 9 kyu)

1. Aleksandra Koguciuk - SKT Jastrowie
2. Aleksandra Peszczyńska - MUKK „Bushido” Rusinowo
3. Aleksandra Kowalczyk - SKF Samborsko

4. Martyna Wieczorek - UKS „Olimp” Lekowo

### Kata dziewcząt 97 – 95 (8 kyu)

1. Lidia Hałasa - SKT Jastrowie
2. Andżelika Szczepko - SKF Samborsko
3. Małgorzata Otocka - SKT Jastrowie
4. Natalia Żulińska - SKFS Sycevice

### Kumite dziewcząt 97 – 95 (8 kyu)

1. Lidia Hałasa - SKT Jastrowie
2. Andżelika Szczepko - SKF Samborsko
3. Weronika Magda - SKF Samborsko
4. Małgorzata Otocka - SKT Jastrowie

### Kata dziewcząt 87 – 93 (5 - 3 kyu)

1. Kępa Marta - MUKK „Bushido” Rusinowo
2. Anna Skwarek - UKS „Olimp” Lekowo
3. Emilia Jawilak - MUKK „Bushido” Rusinowo
4. Magdalena Jończyk - SKFS Krajenka

### Kumite dziewcząt 87 – 93 (5 - 3 kyu)

1. Krystyna Król - SKFS Krajenka
2. Katarzyna Jaroszewicz - SKT Jastrowie
3. Anna Skwarek - UKS „Olimp” Lekowo
4. Kępa Marta - MUKK „Bushido” Rusinowo

### Kata drużynowe

1. MUKK „Bushido” Rusinowo - Lekowo - Anna Skwarek, Emilia Jawilak, Marta Kępa
2. SKF Samborsko - Andżelika Szczepko, Aleksandra Kowalczyk, Karolina Jędrzejewska
3. SKT Jastrowie - Lidia Hałasa, Aleksandra Koguciuk, Małgorzata Otocka
4. SKFS Krajenka - Krystyna Król, Magdalena Jończyk, Jonasz Markowski

### Enbu (walka pokazowa)

1. MUKK „Bushido” Rusinowo - Marta Kępa, Emilia Jawilak
  2. SKFS Krajenka - Krystyna Król, Magdalena Jończyk
  3. SKT Jastrowie - Krzysztof Cybulski, Mateusz Kamiński
  4. SKT Jastrowie - Lidia Hałasa, Aleksandra Koguciuk
- Komisja sędziowska:**
- |                  |       |
|------------------|-------|
| Marek Knut       | 3 dan |
| Mariusz Gawlik   | 2 dan |
| Arkadiusz Knut   | 1 dan |
| Piotr Marszałek  | 3 kyu |
| Anna Skwarek     | 3 kyu |
| Kacper Misior    | 3 kyu |
| Grzegorz Świecak | 5 kyu |

### Startujące Kluby:

- MUKK „Bushido” Rusinowo-Lekowo  
 UKS „Olimp” Lekowo  
 SKFS Sycevice  
 PSKS Świdwin  
 SKT Jastrowie  
 SKFS Krajenka  
 SKF Samborsko  
 MUKKTF Ciosaniec  
 SKT Barwice

# Sportowcy dumą miasta



**(ŚWIDWIN) Ponad czterdzieści młodych zawodników i działaczy sportowych ze Świdwina otrzymało nagrody od władz miasta w uznaniu ich osiągnięć w 2008 roku.**

W lipcu 2006 roku Rada Miasta Świdwin podjęła uchwałę o nagradzaniu osób, które aktywnie działają w różnych dziedzinach życia i odnosząc w nich sukcesy przyczyniają się do promocji miasta. Burmistrz miasta Jan Owsiak kilka razy w roku organizuje spotkania, podczas których składa im podziękowania i wręcza im nagrody pieniężne. Ostatniego dnia 2008 roku odbyło się spotkanie z przedstawicielami środowiska sportowego.

Aby otrzymać nagrodę, trzeba być co najmniej medalistą mistrzostw na szczeblu wojewódzkim. W sumie nagrody przyznano 42 osobom – zawodnikom i ich trenerom. Wraz z gratulacjami za dotychczasowe sukcesy przedstawiciele władz miasta życzyli im kolejnych, równie udanych startów w przyszłym roku.

Lista osób wyróżnionych nagrodami pieniężnymi na uroczystości podsumowania 2008 roku w świdwińskim sporcie w dniu 31 grudnia 2008 roku.

1. Katarzyna Radomska
2. Matylda Bylicka
3. Honorata Janas
4. Magdalena Karolak
5. Agata Korbus
6. Katarzyna Leszkowicz
7. Dominika Lipkowicz

8. Agata Rosa
  9. Laura Skrobińska
  10. Aleksandra Światała
  11. Wioletta Wojciechowska
  12. Mateusz Brodzik
  13. Maciej Buryj
  14. Konrad Jagodziński
  15. Karol Konczakowski
  16. Wojciech Łapuć
  17. Łukasz Maciuk
  18. Karol Radomski
  19. Bartosz Rychter
  20. Grzegorz Śliwka
  21. Filip Borny
  22. Marek Spychalski
  23. Marek Dawidowicz
  24. Tomasz Tatys
  25. Kinga Miksza
  26. Krzysztof Kuligowski
  27. Sebastian Wilento
  28. Mariusz Brycki
  29. Piotr Szczepaniak
  30. Mateusz Kurlapski
  31. Damian Gronczewski
  32. Sebastian Hyży
  33. Andrzej Iwański
  34. Wojciech Wilk
  35. Krystian Krażewski
  36. Krystian Kwaśny
  37. Karol Wojciechowski
  38. Grzegorz Łabiak
  39. Kamil Bafia
  40. Paweł Traczyk
  41. Michał Duda
  42. Emil Swarewicz
- Ponadto Mirosław Kepka, Prezes Klubu Sportowego Piłki Nożnej „Spójnia” Świdwin, został uhonorowany Złotą Odznaką Koszalińskiego Okręgowego Związku Piłki Nożnej. (wp)

**Wyniki Sopleckiej Halowej Ligi Piłki Nożnej sezon 2008/2009 – 03.01.2009 r.**

1. Lekowo I – Klęczewo I 2-10
2. Lekowo II – Klęczewo II 3-3
3. Przybysław – Rusinowo 7-1
4. Krosino I – Bełtno 3-2
5. Oldboje Świdwin – Krosino II 7-2

#### Tabela wyników

1. Klęczewo I	3	9	22-7
2. Przybysław	3	9	14-4
3. Krosino I	3	9	15-7
4. Oldboje Świdwin	3	6	21-11
5. Bełtno	3	3	10-11
6. Lekowo II	3	3	7-8
7. Klęczewo II	3	3	9-15
8. Rusinowo	3	3	6-18
9. Lekowo I	3	0	5-16
10. Krosino II	3	0	6-18

#### Najsukuteczniejsi strzelcy:

1. Marcin Telicha, Sebastian Bajsiejo – 8 bramek

**Otwarta Halowa Liga Piłki Nożnej Wyniki - 04.01.2009 r.**

1. PAMET – CONTRA 3-1
2. KASZYCA – PROBUD 5-8
3. JEDNOSTKA – OLSZEWSKI 3-5
4. MEBLE – PROFIL 4-3
5. KASZYCA – PAMET 9-2
6. CONTRA – PROFIL 2-0
7. PROBUD – OLSZEWSKI 5-1
8. MEBLE – JEDNOSTKA 4-2

#### Tabela wyników

1. CBO Olszewski	4	9	22-11
2. PROBUD Świdwin	4	12	27-9
3. JW	4	6	19-15
4. Meble Serafin	4	6	9-19
5. Contra Rusinowo	2	3	3-3
6. ZOB Kaszyca	4	3	19-23
7. Pamet Świdwin	2	3	5-10
8. Profil T. Kuźnik	4	0	9-23

#### Terminarz Sopleckiej Halowej Ligi Piłki Nożnej sezon 2008/2009 – 17.01.2009 r. (sobota)

1. 16<sup>00</sup> - Lekowo I – Przybysław
2. 16<sup>35</sup> - Klęczewo I – Lekowo II
3. 17<sup>10</sup> - Klęczewo II – Rusinowo
4. 17<sup>45</sup> - Krosino II – Bełtno
5. 18<sup>20</sup> - Krosino I – Oldboje Gmina Świdwin

#### Terminarz – 18.01.2009 (niedziela)

1. 11.00 – OLSZEWSKI – CONTRA
2. 11.35 – PROFIL – PAMET
3. 12.10 – PROBUD – JEDNOSTKA
4. 12.45 – KASZYCA – MEBLE
5. 13.20 – PROFIL – OLSZEWSKI
6. 13.55 – KASZYCA – CONTRA
7. 14.30 – JEDNOSTKA – PAMET
8. 15.05 – PROBUD – CONTRA
9. 15.40 – MEBLE – PAMET

Komitet Organizacyjny Halowej Ligi Piłki Nożnej pod przewodnictwem Radnego Rady Powiatu Świdwin Janusza Podpora zaprasza do udziału w

## III EDYCJI OTWARTEJ HALOWEJ LIGI PIŁKI NOŻNEJ

### REDŁO - POŁCZYN-ZDRÓJ 2009

LIGAROZGRYWANABĘDZIE W KAŻDĄ NIEDZIELĘ, POCZAŁEK – NIEDZIELA 18 stycznia 2009, godz. 10

Ostateczny termin zgłoszenia drużyn upływa 14 stycznia 2009

**Zgłoszenia przyjmują:** Janusz Podpora tel. 605409730  
Roman Kołaczyński tel. 505447442  
Antoni Banaszewski tel. 608673415

W poprzedniej edycji startowało 13 zespołów. Zwyciężył zespół GORDON Połczyn-Zdrój

#### Komitet Organizacyjny

**K.S. POGOŃ Połczyn Dyrektor Zespołu Szkół w Redle ZPD POPENDA**  
Prezes Leszek Lis Maciej Szwed Andrzej Popenda

**Radna Gminy Połczyn Członek Komisji Rewizyjnej Radny Powiatu**  
Lekarz Helena Klusewicz L.K.S. REDŁOWIA Janusz Podpora  
Przedsiębiorca Antoni Banaszewski

# Wyciskali sztangę



W dniu 28 grudnia w Świdwinie odbyły się VII Ogólnopolskie Zawody o Puchar Burmistrza Miasta Świdwin w wyciskaniu sztangi leżącej oraz martwym ciągu.

W zawodach wzięło udział 33 zawodników i 3 zawodniczki z następujących miejscowości: Police, Szczecinek, Złocieniec, Jankowo, Koszalin, Wałcz, Smardzko, Lekowo, Sławoborze, Dobrawa i Świdwin.

**Wyniki w wyciskaniu sztangi leżącej:**

## Kategoria 75 kg

1. Drzga Michał (Wałcz) - 150 kg
2. Ciureja Marcin (Świdwin) - 100 kg
3. Dawidowicz Tomasz (Świdwin) - 90 kg

## Kat. 82,5 kg

1. Hodowaniec Zbigniew (Świdwin) - 162,5 kg
2. Spychalski Marek (Świdwin) - 150 kg
3. Krauz Piotr (Świdwin) - 145 kg

## Kat. 90 kg

1. Rychlicki Rafał (Wałcz) - 160 kg
2. Tabaczkiewicz Kamil - 145 kg
3. Tomaszewski Sebastian (Jankowo) - 90 kg

## Kat. 100 kg

1. Rufkiewicz Mariusz (Jankowo) - 230 kg
2. Frąckowiak Krystian (Police) - 210 kg
3. Gałanik Piotr (Szczecinek) - 210 kg

## Kat. 110 kg

1. Budziński Janusz (Sławoborze) - 225 kg
2. Chwaliński Zdzisław (Lekowo) - 210 kg
3. Opolski Arkadiusz (Police) - 205 kg

## Kat. + 110 kg

1. Świerszcz Andrzej (Wałcz) - 270 kg
2. Dawidowicz Marek (Świdwin) - 160 kg



3. Żuk Łukasz (Koszalin) - 150 kg

## Kat. open kobiet

1. Zarzycka Magdalena (Koszalin) - 58,69 pkt
2. Gałanik Bożena (Szczecinek) - 57,21 pkt
3. Ciureja Magdalena (Świdwin) - 51,15 pkt

## Open seniorów

1. Świerszcz Andrzej - 146,51 pkt.
2. Frąckowiak Krystian - 133,83 pkt.
3. Gałanik Piotr - 132,61 pkt.

## Open weteranów

1. Rufkiewicz Mariusz - 140,48 pkt.
2. Budziński Janusz - 132,75 pkt.
3. Hodowaniec Zbigniew - 112,48 pkt.

## Open juniorów

1. Opolski Arkadiusz - 122,79 pkt.
2. Drzga Michał - 108,31 pkt.
3. Żuk Łukasz - 82,92 pkt.

## Martwy ciąg

## Open juniorów

1. Sadłyk Paweł (Koszalin) - 159,63 pkt. (190 kg)
2. Ciepluch Sebastian (Smardzko) - 147,04 pkt.
3. Ciureja Marcin (Świdwin) - 142,64 pkt.
4. Zarzycka Magdalena (Koszalin) - 135,91 pkt. (110 kg)

## Open seniorów

1. Trukawka Jan (Koszalin) - 164,00 pkt. (260 kg)
2. Tabaczkiewicz Kamil (Koszalin) - 150,328 pkt.
3. Czermiński Marcin (Smardzko) - 146,92 pkt.

## Open weteranów

1. Sokołowski Józef (Smardzko) - 171,66 pkt. (280 kg)
2. Dawidowicz Marek (Świdwin) - 154,36 pkt.
3. Rufkiewicz Marek (Jankowo) - 140,48 pkt.

# Bezpiecznie nie tylko zimą

**Bezpieczeństwo i porządek publiczny w powiecie świdwińskim były tematem posiedzenia Powiatowego Zespołu Zarządzania Kryzysowego i Powiatowej Komisji Bezpieczeństwa i Porządku Publicznego.**

Podczas spotkania, które odbyło się jeszcze przed świętami, w sali konferencyjnej starostwa w Świdwinie, oceniono przygotowanie powiatowych służb, inspekcji i starostwa do zagrożeń związanych z zimą, ze szczególnym uwzględnieniem możliwości wystąpienia przerw w dostawie prądu. W spotkaniu uczestniczyli m.in. komendanci powiatowi policji i straży pożarnej, przedstawiciele Zarządu Dróg Wojewódzkich i Powiatowych, posterunku energetycznego w Świdwinie, Zespołu Opieki Zdrowotnej w Połczynie. Przedstawiono i omówiono stan przygotowań do zimy na drogach oraz możliwości zabezpieczenia miejsc noclegowych i żywienia w sytuacjach kryzysowych.

Podczas dyskusji zwrócono m.in. uwagę na zapewnienie bezpieczeństwa bezdomnym, którzy zimą nocują w opuszczonych, nie ogrzewanych pomieszczeniach, w altanach ogródków działkowych, na przestrzeganiu obowiązku odśnieżania dachów, stanu dróg i szlaków kolejowych w celu bezpiecznego przemierzania się pieszych i kierowców.

Omówiono przedsięwzięcia, które zostały zrealizowane; m.in. Wydział Zarządzania Kryzysowego starostwa rozpowszechnił wśród mieszkańców powiatu, urzędów gmin i służb odpowiedzialnych za stan bezpieczeństwa i porządku publicznego rozporządzenie Wojewody Zachodniopomorskiego dotyczące ograniczenia używania wyrobów pirotechnicznych na terenie woj. zachodniopomorskiego. Powiatowy Zarząd Dróg i urzędy gmin

opracowały plany technicznego, zimowego utrzymania dróg powiatowych i gminnych.

Wydział Zarządzania Kryzysowego zapoznał też służby, inspekcje i urzędy w powiecie świdwińskim z organizacją bezpiecznych przedsięwzięć podczas świąt i ferii pod nazwą „Bezpieczne Ferie Zimowe 2009”.

Mieszkańcy powiatu poinformowani zostali o zasadach zapobiegania i postępowania w przypadkach zakażeń wywołanych przez meningo-koki.

Opracowano bazę danych dotyczącą noclegów i żywienia zbiorowego, stanu wyposażenia i zapotrzebowania w agregaty prądowe, czyste budynki użyteczności publicznej, przedsiębiorstw i placówek usługowo-handlowych.

Powiatowym służbom ratowniczym starosta przekazał urządzenia w ramach „Zintegrowanego Systemu Łączności Ratowniczej” niezbędne do powiadamiania o zdarzeniach i współpracy w sytuacjach kryzysowych. W Systemie tym funkcjonują: Państwowa Powiatowa Straż Pożarna, Pogotowie Ratunkowe, Komenda Powiatowa Policji w Świdwinie, Komisariat Policji w Połczynie, oficer dyżurny 21. Bazy Lotniczej. System będzie rozbudowywany jeszcze o Posterunek Energetyczny, Pogotowie Kanalizacyjne, Pogotowie Ciepłe i Gazowe.

Zgodnie z porozumieniem zawartym przez starostę z dowództwem 1. BLT, 21. BL i Komendantem Powiatowym PSP Centrum Zarządzania Kryzysowego otrzymuje ze stacji meteorologicznej 21. BL ostrzeżenia o zbliżających się niebezpiecznych zjawiskach pogodowych. Także pomoc w razie pożarów i w sytuacjach kryzysowych.

Obowiązki PCZK - po godz. 15.00 oraz w dni wolne i święta przejmują Powiatowe Stanowisko Kierowania Państwowej Straży Pożarnej w Świdwinie.

*Danuta Iskrzycka, rzecznik prasowy starostwa.*

## OPONY

NOWE, BIEŻNIKOWANE  
I UŻYWANE

DO SAMOCHODÓW: OSOBOWYCH, DOSTAWCZYCH I CIĘŻAROWYCH  
MASZYN BUDOWLANYCH I ROLNICZYCH ORAZ MOTOCYKLI

73-150 Lobeż, ul. Waryńskiego 15  
091 397 40 56, 0502 363 958

73-155 Węgorzyno, ul. Strzelecka  
0602 585 204, 0509 772 054

73-210 Recz  
ul. Kolejowa 50  
095 765 61 52

e-mail: tympol@box43.pl  
www.tympol.pl

WULKANIZACJA

NOWOŚĆ!

pompowanie

kół azotem

SERWIS  
24h

## POZNAJ MAGIĘ KAMIENIA

# GALAXY

Kamieniarstwo  
Sebastian Kurzyk  
Resko ul. Chopina 12  
tel. 502 684 373

### Sprzedż Ratalna

- ✦ Parapety od 100 zł/mb
- ✦ Obudowy kominków od 800 zł
- ✦ Piaskowiec od 70 zł/mkw.
- ✦ Płytki granitowe, BLATY
- ✦ Elementy elewacyjne, schody
- ✦ NAGROBKII od 1500 zł
- ✦ Renowacja nagrobków

IX Otwarte Trociowe Mistrzostwa Koszalińskiego Okręgu PZW „Salmo Rex”

# Tadeusz Wygaś Trociowym Królem 2009 roku

Na starcie stawiło się ponad 70 wędkarzy. Nie spodziewałem się takiej frekwencji. Jednak kultowe dla trociarzy miejsce, jakim jest parking przy moście w Ząbrowie - Pustarach oraz szansa uzyskania prestiżowego tytułu „Trociowego Króla” ma magiczną moc.

Tym razem miałem zaszczyt przywitać kolegów z wielu regionów Polski, m. innymi z Leszna, Bogdańca (nazwa słynna dzięki sienkiewiczowskiemu „Krzyżakom”), Elbląga, Gorzowa, Kartuz, Gdańska i Szczecina. Dopisali koszalińscy spinningiści, w tym cała czołówka klubu „Jurmen”.

Symboliczną lampką szampana wnieśliśmy noworoczny toast za zdrowie i pomyślność wędkarskiej braci oraz za byt i chwałę króla pomorskich rzek, łososia. Corocznie terenem wędkarskiej przygody była górna Parsęta, jednak na prośbę wielu zawodników, w tym wędkarzy z Polski, pragnących przy okazji pobytu na koszalińskiej ziemi poznać spinningowe walory „służki Parsęty”, czyli Radwi, postanowiłem jako organizator, tę prośbę spełnić.

Na Radwi można było spinningować od miejscowości Nosowo.

O godzinie 8.30 mistrzostwa rozpoczęło. Przyjeźdźni wędkarze oraz ci co na Parsęcie bywają sporadycznie, ociągali się z wyjściem nad rzekę. Jest to typowe zachowanie się spinningistów. Nie znając dobrze wody czujnie obserwowali zachowanie

sie miejscowych. Czy pozostaną na miejscu i w którą stronę skierują się, czy też wyjadą i w którym kierunku? Guru parseckiego spinningu, producent słynnych błystek, kol. Stefan Przychoćko pozostał na miejscu. Idąc w dół rzeki pociągnął za sobą kilkunastu zawodników. Za wyjeżdżającym na inny odcinek Parsęty Tadeuszem Wygasiem z Dygowa i kol. Skólmowskim z Kołobrzegu ruszyła kawalkada samochodów. Organizatorom humor dopisywał, zrobili zakłady, która opcja zwycięży. Przewaga była po stronie wyjeżdżających.

Do godziny 11.30 nie było żadnych zgłoszeń o złowieniu troci, tylko Szymon Szymkowiak z Leszna poinformował, że miał dwa uderzenia w błystkę, lecz nie zdołał zaciąć. Zaczekał kilka minut i zarzucił błystkę po raz trzeci. Miał kolejne branie, tym razem zacięte w tempo i po pięknej walce, w tym krokodylowej przewalance, odebrał rybę. Była to 65 centymetrowa, wypchana ikra samica szczupaka, którego okres ochronny trwa do końca kwietnia. Ryba wróciła do wody. Szymon jednak umówił się z nią na majową randkę.

Informacje jakie otrzymywałem od wędkarzy łowiących na kilku pomorskich rzekach, także nie były optymistyczne. Łowiono tylko pojedyncze egzemplarze. Dotychczasowa łagodna zima, niski poziom wód, brak północnych wiatrów zachęcają



cych łososiowate do wejścia do rzek oraz codzienne wysokie skoki ciśnienia nie sprzyjały połowom.

W samo południe ziściły się noworoczne życzenia Tadeuszowi Wygasowi. Przywiózł do wagi pięknego 98 centymetrowego łososia, ważącego 8.07 kg. Okazało się, że jest to jedyna ryba złowiona na mistrzostwach, chociaż kilku wędkarzy miało kontakt z trocią. Najbliżej szczęścia był Jurek Gancarz, któremu spory srebrniak tuż przed próbą odebrania umknął w toń. Jedyny mucharz mistrzostw, 16-letni Maciek Śliwiński, holował swoją pierwszą w życiu trotkę. Niestety, popełnił jakiś

błąd i ryba po kilkusekundowej walce wypięła się z haczyka. Także złowił trotkę, nie startujący w zawodach Jerzy Gorczak ze Świdwina.

Na uroczystość zakończenia mistrzostw przybył z dalekiej Laponii, zaprzyjaźniony od lat z naszą imprezą, Święty Mikołaj i wręczył zwycięzcy okazały puchar oraz celebrował nadanie tytułu „Trociowego Króla 2009”. Nie zapomniał o nagrodzie. Z worka wygrzebał odtwarzacz dvd.

Ponadto wręczył puchary dla „przybysza z dalekiego kraju - wędkarskiego globtrotera”, którym okazał się Marek Kopyła.

Wędkarstwo to nie tylko pasja czy hobby, lecz także ważne życiowe wyzwanie. Najmłodszym uczestnikiem (spośród 6 juniorów startujących w mistrzostwach) był 11-letni Filip Polski z Gorzowa, a najdłuższym dzierżącym wędę - 77-letni Hary Durek z Niedalina. Maciek Śliwiński otrzymał puchar za oryginalną metodę połowu troci. Wobec braku na imprezie kobiet, piękny puchar oraz tytuł „Miss zawodów zwanej Złotą Trotką” postanowiono wręczyć w roku przyszłym na jubileuszowych, 10 zawodach „SALMO REX”.

Organizatorem mistrzostw był koszaliński okręg PZW oraz klub wędkarstwa spinningowego „Jurmen” z Koszalina. Rejon Ząbrowa i Wrzosowa będzie jednym z sektorów tegorocznych Klubowych Spinningowych Mistrzostw Polski „Koszalin - Mielno 2009”.

Jerzy Makara, Koło Wędkarskie „Wodnik” w Świdwinie.

## Zamiejscowy Ośrodek Dydaktyczny w Świdwinie w nowej uczelni

(ŚWIDWIN) Tradycją stały się doroczne spotkania władz samorządowych miasta Świdwina i powiatu świdwińskiego z przedstawicielami Akademii Rolniczej w Szczecinie, Wydziału Ekonomiki i Organizacji Gospodarki Żywnościowej. Obecnie Akademia Rolnicza po połączeniu z Politechniką Szczecińską przyjęła nazwę - Zachodniopomorski Uniwersytet Technologiczny, a Wydział Ekonomiki i Organizacji Gospodarki Żywnościowej przyjął nazwę Wydział Ekonomiczny ZUT.

W tym roku takie spotkanie odbyło się 16 grudnia 2008 roku w starostwie. Obowiązki gospodarza pełnili starosta Mirosław Majka, z zastępcą Romanem Kozubkiem i dyrektorem Zespołu Szkół Rolniczych CKP Andrzejem Muchorowskim. Samorząd miasta reprezentowali burmistrz Jan Owsiak. Uczelninę szczecińską reprezentowali dr inż. Bartłomiej Mickiewicz, prodziekan Wydziału Ekonomiki i Organizacji

Gospodarki Żywnościowej oraz dr Anna Oleszczuk-Paszal, kierownik Zamiejscowego Ośrodka Dydaktycznego w Świdwinie.

To właśnie w Zespole Szkół Rolniczych od ponad 10 lat mieści się Zamiejscowy Ośrodek Dydaktyczny Akademii Rolniczej, w którym studiuje mieszkańcy miasta i powiatu.

W dyskusji dotyczącej dalszej współpracy samorządów świdwińskich z Akademią Rolniczą w Szczecinie wysoko oceniono dotychczasową współpracę wszystkich podmiotów.

Po szczegółowym omówieniu zamierzeń rozwoju powiatu świdwińskiego przez starostę i przedstawieniu sytuacji społeczno-ekonomicznej miasta przez burmistrza, rozmawiano na temat możliwości podniesienia rangi miasta i powiatu związanej z istnieniem tu takiego ośrodka dydaktycznego. Jego umiejscowienie stwarza szansę podnoszenia kwalifikacji mieszkańców

nie tylko miasta i powiatu świdwińskiego, ale także powiatów sąsiednich.

Władze uczelni zadeklarowały wieloletnie aktywne uczestnictwo w życiu Zamiejscowego Ośrodka Dydaktycznego w Świdwinie, a połączenie z dniem 1 stycznia Akademii Rolniczej z Politechniką Szczecińską i utworzenie Zachodniopomorskiego Uniwersytetu Technologicznego znacznie poszerza możliwości organizacyjne i edukacyjne, a także zakres dotychczasowej współpracy między nową uczelnią a świdwińskimi samorządami. (T)

Ośrodek wypoczynkowy "WOŚWIN" zaprasza

www.osrodek.pl/woswin  
mail: woswin@op.pl



tel. 091 39 72 854  
kom. 606 875 392

organizujemy

wesela, szkolenia,  
wczasy, biwaki  
inne imprezy okolicznościowe

Cieszyno Łobeskie - gm. Węgorzyno  
(nad jeziorem Woświn)

## Umiechnij si

Stary wędkarz łowi pod lodem. Mija godzina, dwie, ani jednego brania.

Zmarzył na kość. Już ma wracać do domu, kiedy widzi chłopaka, który wybrał stanowisko obok. Ten wycina przerebęł, zarzuca wędkę i po chwili wyciąga wielką rybę. Mija pięć minut - jest natępna. Potem jeszcze jedna... i jeszcze jedna...

- Jak ty to robisz? Ja siedzę od białego rana i nic, a ty w kwadrans wyciągnąłeś już osiem pięknych sztuk!

- Uouaki ucha yc euue.

- Co?

- Uouaki ucha yc euue.

- Nic nie rozumiem. Powtórz to powoli!

Chłopak wypluwa coś na rękę i mówi:

- Robaki muszą być ciepłe!

## KRZYŻÓWKA

Morska z grzywą				Za Uralem	Drzewo parków		Rynek w Janinie		Stop cynku i glinu
Kierunek stworzony przez P. Picasso		Część trybun		Polka	Szczecina			10	
Wysoki urzędnik za Piastów		20							Na datki
	17				Kamień na oczko				
Rurka lejkowata					Z Bolkiem i Lolkiem				
Znak żeglugowy na kotwicy	13	Tkanina Torle-nowa		Syn Dedala				Zgroma-dzenie	18
Proso lub żyto				Rodzaj tkaniny			Korab		
				14			Ryszarda, aktorka		
Wśród gwiazd Andromedy							Zapalony przed wybuchem	Lubuskie na pln. Od Rzepina	3
Świeże wiadomości	Ważny port Litwy	15	Poemat japoński		Mięsista roślinna z kolcami				Moc, krzepa
								1	
Zbir	16		8		Dopływ Dunaju			12	Rulonik banknotów
					Rama dla obrazu				
Choroba dzieci	Raj				Metal jak umówiony sygnał		Imię twórcy słynnej Myszki	Na Pęcłolini	2
									Boisko tenisowe
	6				Najdłuższy równoleżnik				
Fachowiec									
Górnik, Gepert			11			7	Samochód		
					Mariusz, Bożena lub Świerczewski				4
Port w Jemenie									
Zwora							Dellkatność		5

LITERY Z PÓL PONUMEROWANYCH OD 1 DO 20 UTWORZĄ ROZWIĄZANIE - DOKOŃCZENIE MYŚLI WIESŁAWY SZYMBORSKIEJ

Z WIĘKSZĄ NADZIEJĄ ...	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
	12	13	14	15	16	17	18	19	20		

## NAGRODA

Miesięczna prenumerata „Więci Świdwińskich”

Poprawne rozwiązania należy wysyłać na adres:  
73-150 Łobez, ul. Słowackiego 6.

## KOMINKI

Zapraszamy do Salonu w Świdwinie  
ul. Polczyńska 36C  
tel. 094 36 55 403

OBUDOWY WKŁADY PROJEKT WYCENA SPRZEDAŻ MONTAŻ



- Kominki z Płaszczem Wodnym
- Kominki Nadmuchowe i Tradycyjne
- Piecyki Wolnostojące i Fasady
- Rury Dymne, Kratki i Akcesoria
- Kominy i Systemy Grzewcze
- Usługi Remontowo-Budowlane
- Montaż instalacji C.O. i wod-kan
- Wykończenie wnętrz

Kominki z Płaszczem Wodnym  
już od 2599zł Brutto

### KASY FISKALNE

**POSNET SHARP**

Świdwin  
ul. Polczyńska 36C  
tel. 094 36 55 403

### WAGI ELEKTRONICZNE

Autoryzowany Serwis  
Urządzeń Fiskalnych

### KOMPUTERY

Skanery kodów kreskowych

## Kronika świdwińska

27.12.2008 NASZ ŚLUB - Agata i Marcin



**FOTO-VIDEO "Krzyś" Renata i Marek Pyrczak**  
ul. 1 Maja 20, Świdwin tel: 094 365 53 38